



## AIR BLOWER

**OPERATING INSTRUCTIONS** - Original instructions

### **SV** LUFTBLÅS

#### **BRUKSANVISNING**

Oversättning av originalinstruktioner

### **NO** LUFTBLÅSER

#### **BETJENINGSANVISNINGER**

Oversettelse av originalinstruksjonene

### **DA** LUFTBLÆSER

#### **BETJENINGSVEJLEDNING**

Oversættelse af den originale vejledning

### **PL** DMUCHAWA POWIETRZA

#### **INSTRUKCJA OBSŁUGI**

Przekład instrukcji oryginalnej

### **DE** GEBLÄSE

#### **BEDIENUNGSANLEITUNG**

Übersetzung der Originalanleitung

### **FI** ILMAPUHALLIN

#### **KÄYTTÖOHJE**

Alkuperäisten ohjeiden käännös

### **FR** SOUFFLERIE D'AIR

#### **INSTRUCTIONS D'UTILISATION**

Traduction des instructions d'origine

### **NL** LUCHTBLAZER

#### **BEDIENINGSINSTRUCTIES**

Vertaling van de originele instructies

Jula AB förbehåller sig rätten att göra ändringar på produkten. Jula AB innehar upphovsrätten till denna dokumentation. Det är inte tillåtet att modifiera eller ändra denna dokumentation på något sätt och bruksanvisningen ska skrivas ut och användas som den är i förhållande till produkten. Se Julas webbplats för den senaste versionen av bruksanvisningen.

Jula AB forbeholder seg retten til å endre produktet. Jula AB innehar opphavsretten til denne dokumentasjonen. Det er ikke tillatt å modifisere eller endre denne dokumentasjonen på noen som helst måte, og håndboken skal trykkes og brukes som den er i forhold til produktet. For siste versjon av betjeningsanvisningene, se Julas nettsider.

Jula AB forbeholder sig retten til at ændre produktet. Jula AB har ophavsretten til denne dokumentation. Det er ikke tilladt at modificere eller ændre denne dokumentation på nogen måde, og manualen skal printes og bruges som den er i forhold til produktet. For den seneste version af betjeningsvejledningen, se Julas hjemmeside.

Jula AB zastrzega sobie prawo do wprowadzania zmian w produkcie. Jula AB zastrzega sobie prawa autorskie do niniejszej dokumentacji. Dokumentacji nie wolno w żaden sposób modyfikować ani zmieniać, a instrukcję należy drukować i używać ją w odniesieniu do produktu w stanie niezmiennym. Najnowszą wersję instrukcji obsługi można znaleźć na stronie internetowej Jula.

Jula AB reserves the right to make changes to the product. Jula AB claims copyright on this documentation. It is not allowed to modify or alter this documentation in any way and the manual shall be printed and used as it is in relation to the product. For the latest version of operating instructions, refer to the Jula website.

Jula AB behält sich das Recht vor, Änderungen am Produkt vorzunehmen. Jula AB beansprucht die Urheberrechte an dieser Dokumentation. Es ist nicht zulässig, diese Dokumentation in irgendeiner Weise zu verändern oder umzugestalten. Die Anleitung muss gedruckt und so verwendet werden, wie sie in Bezug zum Produkt steht. Die aktuellste Version der Bedienungsanleitung finden Sie auf der Website von Jula.

Jula AB pidättää oikeuden tehdä tuotteeseen muutoksia. Jula AB:llä on tämän dokumentaation tekijänoikeus. Tätä dokumentaatiota ei saa muuttaa millään tavalla ja käyttöopas on tulostettava ja sitä on käytettävä sellaisena kuin se on tämän tuotteen kanssa. Käyttöohjeiden uusin versio löytyy Julan verkkosivustolta.

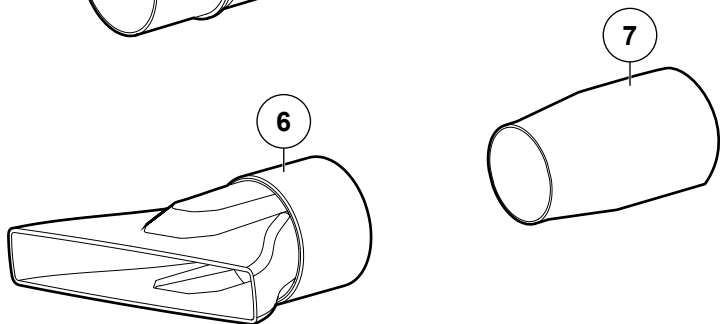
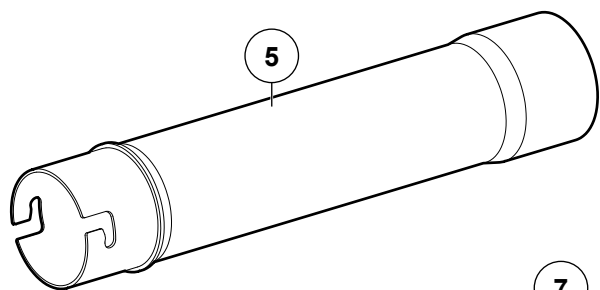
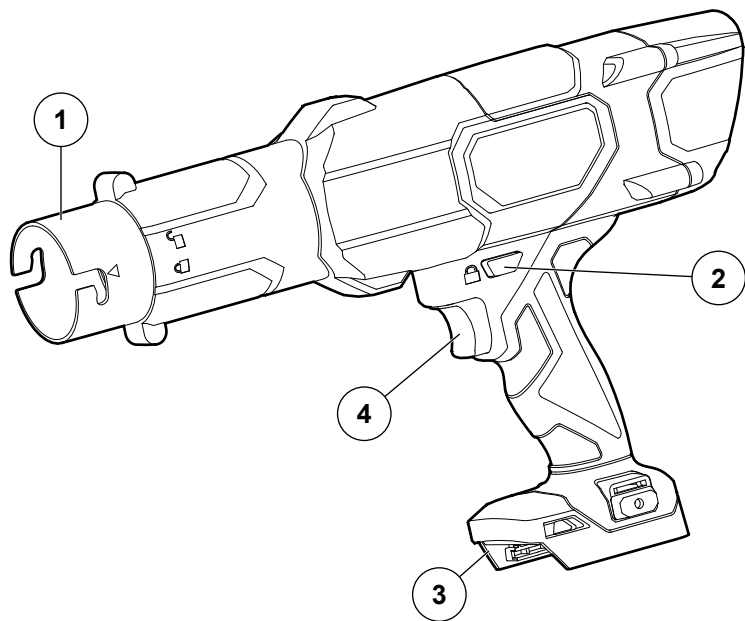
Jula AB se réserve le droit d'apporter des modifications au produit. Jula AB revendique les droits d'auteur sur cette documentation. Il est interdit de modifier ou d'altérer cette documentation de quelque manière que ce soit et le manuel doit être imprimé et utilisé tel quel en relation avec le produit. Pour obtenir la dernière version des instructions d'utilisation, consultez le site Web de Jula.

Jula AB behoudt zich het recht voor om wijzigingen aan het product aan te brengen. Jula AB claimt het copyright op deze documentatie. Het is niet toegestaan om deze documentatie op welke manier dan ook te wijzigen of te veranderen. De handleiding moet worden afgedrukt en gebruikt zoals deze in relatie tot het product staat. Raadpleeg de Jula-website voor de laatste versie van de bedieningsinstructies.

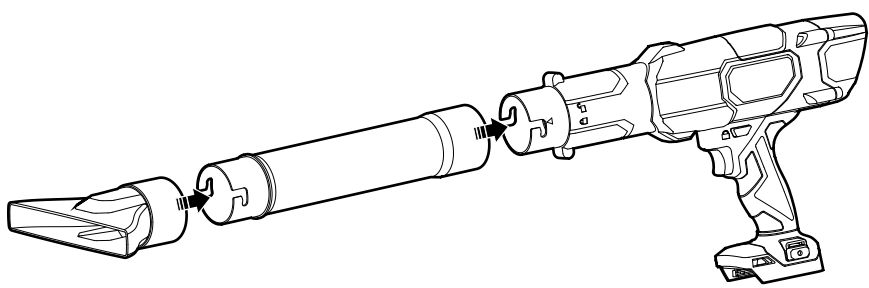
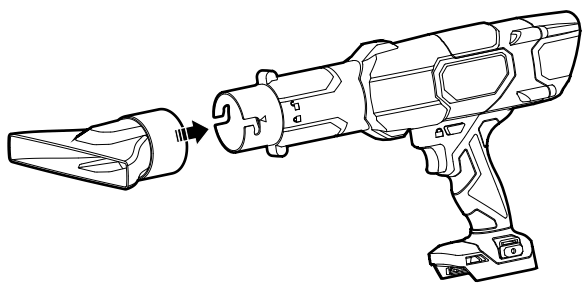
**WWW.JULA.COM**

**© JULA AB 2025-11-17**

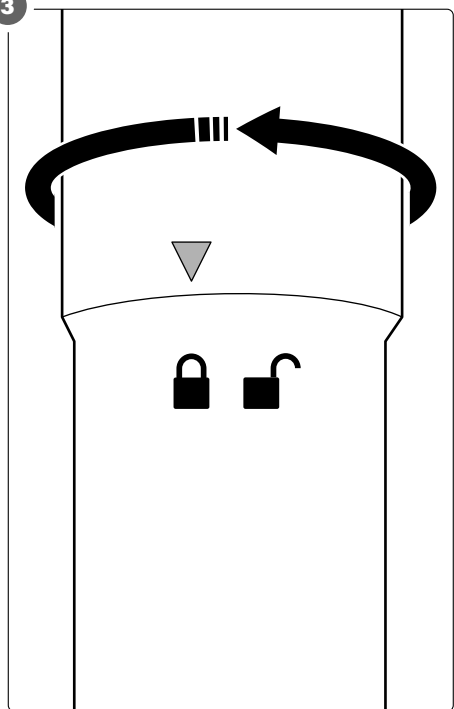
**JULA AB  
BOX 363, 532 24 SKARA, SWEDEN**



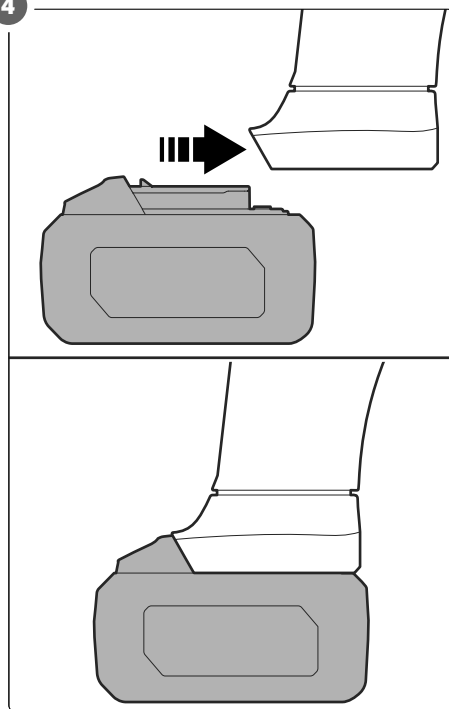
2

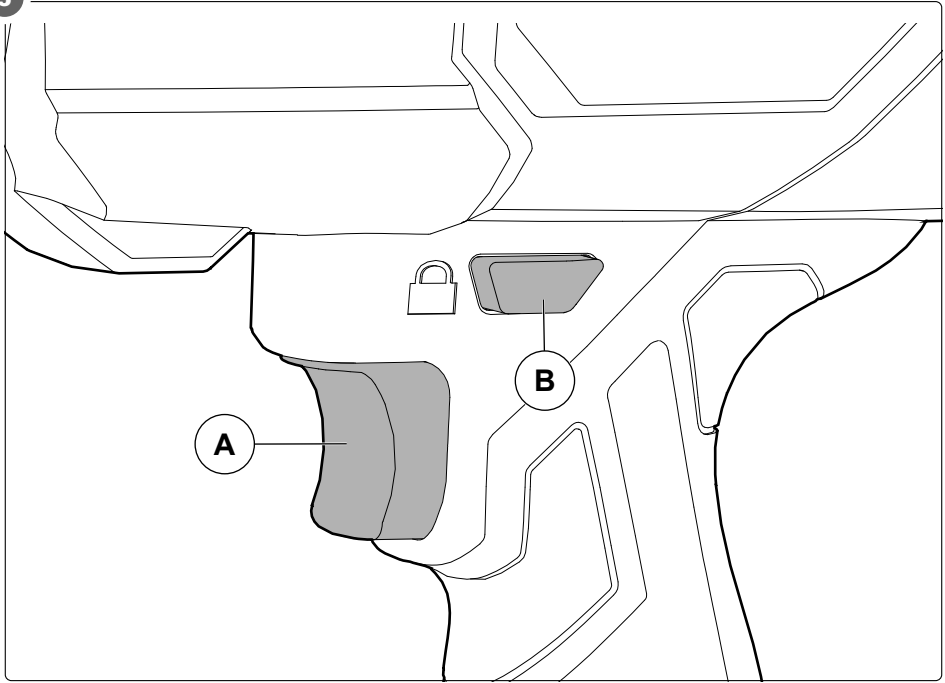


3



4





<b>1</b>	<b>Introduction</b>	<b>6</b>
1.1	The product.....	6
1.2	The product.....	6
1.3	Symbols .....	6
1.4	Product overview .....	6
<b>2</b>	<b>Safety</b>	<b>7</b>
2.1	Safety definitions.....	7
2.2	Work area safety.....	7
2.3	Electrical safety.....	7
2.4	Personal safety.....	7
2.5	Power tool use and care.....	8
2.6	Service.....	8
2.7	To decrease exposure to noise and vibration	8
2.8	Safety instructions for operation.....	8
2.9	Battery use and care .....	9
2.10	Personal safety.....	9
<b>3</b>	<b>Operation</b>	<b>9</b>
3.1	To do before you operate the product.....	9
3.2	To attach and remove the nozzle .....	9
3.3	To attach and remove the battery.....	9
3.4	To operate the product.....	9
3.5	To switch to continuous operation .....	9
<b>4</b>	<b>Transport</b>	<b>9</b>
<b>5</b>	<b>Storage</b>	<b>9</b>
<b>6</b>	<b>Maintenance</b>	<b>10</b>
<b>7</b>	<b>Troubleshooting</b>	<b>10</b>
<b>8</b>	<b>Discard</b>	<b>10</b>
<b>9</b>	<b>Technical data</b>	<b>10</b>

## 1 Introduction

### 1.1 The product

The product is a battery-powered cordless air blower for outdoor use. Battery and battery charger are not included.

### 1.2 The product

The product is used to blow away dust, leaves, and small debris from hard surfaces such as patios, driveways, and work areas. Only for domestic use.

### 1.3 Symbols

	Read the operating instructions carefully and make sure that you understand the instructions before you use the product. Save the instructions for future reference.
	Wear breathing mask.
	Wear ear protection.
	Wear eye protection.
	Keep at safe distance.
	Warning! Risk of ejected objects.
	Sound power level. Refer to technical data of the product.
	This product complies with applicable EU directives and regulations.
	Recycle as electrical waste.

### 1.4 Product overview

Figure 1

1. Blower tube
2. Lock button
3. Battery port

4. Power trigger
5. Blower tube extension
6. Flat nozzle
7. Round nozzle

## 2 Safety

### 2.1 Safety definitions

**⚠ WARNING!** If you do not obey these instructions, there is a risk of death or injury.

**⚠ CAUTION!** If you do not obey these instructions, there is a risk of damage to the product, other materials or the adjacent area.

**NOTE!** Information that is necessary in a given situation.

### 2.2 Work area safety

- **Keep work area clean and well lit.** Cluttered or dark areas invite accidents.
- **Do not operate power tools in explosive atmospheres, such as in the presence of flammable liquids, gases or dust.** Power tools create sparks which may ignite the dust or fumes.
- **Keep children and bystanders away while operating a power tool.** Distractions can cause you to lose control.

### 2.3 Electrical safety

- **Power tool plugs must match the outlet. Never modify the plug in any way.** Do not use any adapter plugs with earthed (grounded) power tools. Unmodified plugs and matching outlets will reduce risk of electric shock.
- **Avoid body contact with earthed or grounded surfaces, such as pipes, radiators, ranges and refrigerators.** There is an increased risk of electric shock if your body is earthed or grounded.
- **Do not expose power tools to rain or wet conditions.** Water entering a power tool will increase the risk of electric shock.
- **When operating a power tool outdoors, use an extension cord suitable for outdoor use.** Use of a cord suitable for outdoor use reduces the risk of electric shock.
- **If operating a power tool in a damp location is unavoidable, use a residual current device (RCD) protected supply.** Use of an RCD reduces the risk of electric shock.

### 2.4 Personal safety

- **Stay alert, watch what you are doing and use common sense when operating a power tool. Do not use a power tool while you are tired or under the influence of drugs, alcohol or medication.** A moment of inattention while operating power tools may result in serious personal injury.
- **Use personal protective equipment.** Always wear eye protection. Protective equipment such as dust mask, non-skid safety shoes, hard hat, or hearing protection used for appropriate conditions will reduce personal injuries.
- **Prevent unintentional starting. Ensure the switch is in the off-position before connecting to power source and/or battery pack, picking up or carrying the tool.** Carrying power tools with your finger on the switch or energising power tools that have the switch on invites accidents.
- **Remove any adjusting key or wrench before turning the power tool on.** A wrench or a key left attached to a rotating part of the power tool may result in personal injury.
- **Do not overreach. Keep proper footing and balance at all times.** This enables better control of the power tool in unexpected situations.
- **Dress properly. Do not wear loose clothing or jewellery. Keep your hair, clothing and gloves away from moving parts.** Loose clothes, jewellery or long hair can be caught in moving parts.
- **While operating the machine, always wear non-slip and protective footwear. Do not operate the machine when barefoot or wearing open sandals from moving parts.** This reduces the risk of injury to the feet.
- **Never point the blower nozzle in the direction of people or pets or in the direction of windows. Use extra caution when blowing debris near solid objects, such as trees, automobiles and walls that can cause debris to ricochet.** Thrown objects can damage property and increase the risk of personal injury.
- **Do not use the machine to pick up or blow anything that is burning or smoking, such as cigarettes, matches or hot ashes.** These ignition sources may increase the risk of fire.
- **If devices are provided for the connection of dust extraction and collection facilities, ensure these are connected and properly used.** Use of dust collection can reduce dust-related hazards.

- Do not let familiarity gained from frequent use of tools allow you to become complacent and ignore tool safety principles. A careless action can cause severe injury within a fraction of a second.

## 2.5 Power tool use and care

- **Do not force the power tool. Use the correct power tool for your application.** The correct power tool will do the job better and safer at the rate for which it was designed.
- **Do not use the power tool if the switch does not turn it on and off.** Any power tool that cannot be controlled with the switch is dangerous and must be repaired.
- **Disconnect the plug from the power source and/or the battery pack from the power tool before making any adjustments, changing accessories, or storing power tools.** Such preventive safety measures reduce the risk of starting the power tool accidentally.
- **Store idle power tools out of the reach of children and do not allow persons unfamiliar with the power tool or these instructions to operate the power tool.** Power tools are dangerous in the hands of untrained users.
- **Maintain power tools and accessories. Check for misalignment or binding of moving parts, breakage of parts and any other condition that may affect the power tool's operation. If damaged, have the power tool repaired before use.** Many accidents are caused by poorly maintained power tools.
- **Keep cutting tools sharp and clean.** Properly maintained cutting tools with sharp cutting edges are less likely to bind and are easier to control.
- **Use the power tool, accessories and tool bits etc. in accordance with these instructions, taking into account the working conditions and the work to be performed.** Use of the power tool for operations different from those intended could result in a hazardous situation.
- **Keep handles and grasping surfaces dry, clean and free from oil and grease.** Slippery handles and grasping surfaces do not allow for safe handling and control of the tool in unexpected situations.

## 2.6 Service

- **Have your power tool serviced by a qualified repair person using only identical replacement parts.** This will ensure that the safety of the power tool is maintained.

## 2.7 To decrease exposure to noise and vibration

- Plan the work so that exposure to heavy vibrations is spread over a longer period.
- To reduce noise and vibrations during operation, limit the time the product is in use. Use low-power or low vibration mode and applicable safety equipment.
- Follow the precautions to decrease the risk of exposure to vibration and noise:
  - Check that the product is in good condition.
  - Only use accessories that are in good condition, and applicable for the job.
  - Keep a firm grip on the handles or grips.

### 2.7.1 Residual risks

There will always be residual risks even if you operate the product in accordance to the instructions.

The following hazards can occur in connection with the type and design of this power tool:

- Hearing damage if ear protection is not worn.
- Health injuries as a result from the effect of vibration on the hands and arms when the product is used over a long period of time or when it is not used and maintained correctly.
- Danger due to electromagnetic field generated while the machine is in operation. Under certain circumstances, this field may negatively affect active or passive medical implants.
- In order to decrease the danger of serious or fatal injuries, it is recommended that individuals who wear medical implants should consult their doctor and the manufacturer of the implant before operating the machine.

## 2.8 Safety instructions for operation

**⚠ WARNING!** If you do not obey these instructions, there is a risk of death or injury.

- Read and obey the warning instructions before operation.
- Do not let children or persons who do not know the product to use it.
- Do not make changes to the product.
- Use the product only for its specified function.
- Do not operate the product if it is damaged.
- Do not soak the product in water or other liquid.

- Keep fingers and feet away from the suction pipe aperture and impeller because the risk of injury.
- Do not use the product above ground level, on ladders, or on unstable support.
- Do not blow dust or debris at yourself or at other people because it can cause injuries. Wear a dust filter mask if the work produces a lot of dust.
- Do not look into the outlet when the product operates.
- Do not use the product in rain or wet conditions.

## 2.9 Battery use and care

- Use the product with the recommended battery to prevent injury and fire.
- Use only the charger specified by the manufacturer.

## 2.10 Personal safety

- Wear eye protection.
- Wear personal protective equipment.
- Do not wear loose clothing or jewellery. Keep your hair away from moving parts. Loose clothes, jewellery or long hair can be caught in moving parts.

# 3 Operation

## 3.1 To do before you operate the product

**⚠ WARNING!** If you do not obey these instructions, there is a risk of death or injury.

## 3.2 To attach and remove the nozzle

### 3.2.1 To attach the nozzle

- 1 Connect the nozzle to the blower tube. (Figure 2)
- 2 Turn the nozzle clockwise to lock it. (Figure 3)

### 3.2.2 To remove the nozzle

- Turn the nozzle counter-clockwise to unlock the nozzle.

## 3.3 To attach and remove the battery

**⚠ WARNING!** Only the correct battery must be used with the product.

**⚠ CAUTION!** Make sure that the battery is correctly attached. If the battery become loose, it can cause personal injury.

**⚠ CAUTION!** Do not use force to attach the battery. If it is not easy to attach, it is not correctly aligned.

### 3.3.1 To attach the battery

Figure 4

- 1 Align the battery to the slots in the casing.
- 2 Push the battery into the battery port until a click is heard.

### 3.3.2 To remove the battery

- 1 Push the button on the battery.
- 2 Pull out the battery from the battery port.

## 3.4 To operate the product

**⚠ WARNING!** Always wear eye and ear protection.

**⚠ WARNING!** Do not blow dust or debris at yourself or at other people because it can cause injuries.

**⚠ WARNING!** Do not run when you use the product. Walk at a steady speed.

- 1 Push and hold the power trigger to start the product.
- 2 Release the power trigger to stop the product.

## 3.5 To switch to continuous operation

Figure 5

- 1 Push and hold the power trigger (A) to start the product and push the lock button (B) to lock the power trigger in position.
- 2 Push and release the power trigger to stop the product.

# 4 Transport

- Remove the battery before you move the product.
- Let the product become cool before you move it.

# 5 Storage

- If the product is not going to be used for a long period of time, keep the product in a clean and dry area, where children and pets do not have access to it.

- Do not keep the product stored where the ambient temperature is less than 0°C or more than 40°C.

## 6 Maintenance

**⚠ WARNING!** Do not soak or spray the product in water because of the risk of electric shock.

**⚠ Caution!** Stop the product, disconnect the power supply and let the product become cool before you do maintenance.

**⚠ Caution!** To prevent damage to the surface of the product, do not use harsh detergents or abrasive cleaners.

**⚠ Caution!** Keep the ventilation slots free of dust and debris to prevent the leaf blower from overheating

- Clean the product with a moist cloth or brush when necessary.

## 7 Troubleshooting

Problem	Possible cause	Task
The product does not start.	The battery is not correctly connected to the product.	Connect the battery. Refer to <a href="#">3.3 To attach and remove the battery</a> <sup>1</sup> on <a href="#">page 9</a>
The product stops.	The battery is too hot.	Stop the product and let it become cool.
The air flow is weak.	The battery level is low.	Charge the battery.
	There is a blockage of the air inlet.	Clean the air inlet.

## 8 Discard

Make sure that you follow local regulations when you discard the product. Do not burn the product.

## 9 Technical data

Specification	Value
Voltage	18 V
Air speed	63 m/s
Air flow	390 m <sup>3</sup> /h
Weight	950 g
<b>Noise levels</b>	
Sound pressure level, L <sub>PA</sub>	91 dB(A), K=3 dB
Measured sound power level, L <sub>WA</sub>	93.51 dB(A), K=5.98 dB
Guaranteed sound power level, L <sub>WA</sub>	99 dB(A)
Maximum vibrations level <sup>1</sup>	0.681 m/s <sup>2</sup> , K=1.5m/s <sup>2</sup>

**⚠ WARNING!** Always wear hearing protection!

**⚠ WARNING!** The actual vibration and noise level when using tools may differ from the specified maximum value, depending on how the tool is used and the material. It is therefore necessary to determine which safety precautions are required to protect the user, based on an estimate of exposure in actual operating conditions (taking into account all stages of the work cycle, e.g. the time when the tool is switched off and when it is idling, in addition to the start-up time).

<sup>1</sup> The declared values for vibration and noise, which have been measured according to a standardized test method, can be used to compare different tools with each other and for a preliminary assessment of exposure. The measurement values have been determined in accordance with EN IEC 62841-4-6:2024.

# Innehållsförteckning

<b>1</b>	<b>Inledning</b>	<b>11</b>
1.1	Produkten.....	11
1.2	Produkten.....	11
1.3	Symboler .....	11
1.4	Produktöversikt.....	11
<b>2</b>	<b>Säkerhet</b>	<b>12</b>
2.1	Säkerhetsdefinitioner.....	12
2.2	Säkerhet i arbetsområdet .....	12
2.3	Elsäkerhet.....	12
2.4	Personlig säkerhet.....	12
2.5	Användning och skötsel av elverktyg.....	13
2.6	Service.....	13
2.7	Att minska exponeringen för buller och vibrationer.....	13
2.8	Säkerhetsinstruktioner för användning.....	13
2.9	Batterianvändning och skötsel.....	14
2.10	Personlig säkerhet.....	14
<b>3</b>	<b>Användning</b>	<b>14</b>
3.1	Att göra innan du använder produkten.....	14
3.2	Att fästa och ta bort munstycket.....	14
3.3	Att sätta i och ta ur batteriet.....	14
3.4	Att använda produkten.....	14
3.5	Att växla till kontinuerlig drift.....	14
<b>4</b>	<b>Transport</b>	<b>14</b>
<b>5</b>	<b>Förvaring</b>	<b>14</b>
<b>6</b>	<b>Underhåll</b>	<b>15</b>
<b>7</b>	<b>Felsökning</b>	<b>15</b>
<b>8</b>	<b>Kassering</b>	<b>15</b>
<b>9</b>	<b>Tekniska data</b>	<b>15</b>

# 1 Inledning

## 1.1 Produkten

Produkten är en batteridriven sladdlös luftblåsare för utomhusbruk. Batteri och batteriladdare ingår inte.

## 1.2 Produkten

Produkten används för att blåsa bort damm, löv och mindre skräp från hårda ytor, såsom uteplatser, uppfarter och arbetsområden. Endast för hemmabruk.

## 1.3 Symboler

	Läs bruksanvisningen noggrant och se till att du förstår instruktionerna innan du börjar använda produkten. Spara bruksanvisningen för framtida bruk.
	Använd andningsmask.
	Använd hörselskydd.
	Använd ögonskydd.
	Håll på säkert avstånd från kroppen.
	Varning! Risk för utkastade föremål.
	Ljudeffektnivå. Se tekniska data för produkten.
	Denna produkt uppfyller tillämpliga EU-direktiv och -förfordningar.
	Återvinns som elektroniskt avfall.

## 1.4 Produktöversikt

(Bild 1)

1. Fläktrör
2. Låsknapp
3. Batteriport
4. Avtryckare

5. Förlängningsrör
6. Platt munstycke
7. Runt munstycke

## 2 Säkerhet

### 2.1 Säkerhetsdefinitioner

**⚠ VARNING!** Om du inte följer dessa instruktioner finns det risk för personskada eller dödsfall.

**⚠ FÖRSIKTIGHET!** Om du inte följer dessa instruktioner finns det risk för att du skadar produkten, andra material eller det närliggande området.

**OBS!** Information som är nödvändig i en specifik situation.

### 2.2 Säkerhet i arbetsområdet

- **Håll arbetsområdet rent och väl upplyst.** Stökiga eller mörka områden bäddar för olyckor.
- **Använd inte elverktyg i explosiva miljöer, t.ex. där det finns brandfarliga vätskor, gaser eller damm.** Elverktyg alstrar gnistor som kan antända damm och ångor.
- **Barn och kringstående ska hållas på avstånd när ett elverktyg används.** Distractioner kan få dig att förlora kontrollen över verktyget.

### 2.3 Elsäkerhet

- **Elverktygets kontakt måste överensstämma med eluttaget. Kontakten får aldrig ändras på något sätt.** Använd aldrig kontaktadapterar med jordade elverktyg. En oförändrad kontakt som används med ett överensstämmande eluttag minskar risken för elektrisk chock.
- **Undvik kroppskontakt med jordade ytor, såsom rör, element, spisar och kylskåp.** Risken för elektrisk chock ökar om din kropp är jordad.
- **Elverktyg får inte utsättas för regn eller våta förhållanden.** Om vatten tränger in i ett elverktyg ökar risken för elektrisk chock.
- **När du använder ett elverktyg utomhus, använd en förlängningssladd som är lämplig för utomhusbruk.** Att använda en sladd som är lämplig för utomhusbruk minskar risken för elektrisk chock.
- **Om det inte går att undvika att använda elverktyget på en fuktig plats, använd strömförsörjning med jordfelsbrytare.** Att använda en jordfelsbrytare minskar risken för elektrisk chock.

### 2.4 Personlig säkerhet

- **Var uppmärksam, ha koll på det du gör och använd sunt förnuft när du använder ett elverktyg. Använd aldrig elverktyg när du är trött eller påverkad av droger, alkohol eller läkemedel.** Ett ögonblicks ouppmärksamhet medan du använder ett elverktyg kan leda till allvarlig personskada.
- **Använd personlig skyddsutrustning.** Använd alltid skyddsglasögon. Skyddsutrustning, såsom ansiktsmask, halkfria skyddsskor, hjälm eller hörselskydd, som används under tillämpliga förhållanden, minskar risken för personskador.
- **Förhindra oavsiktlig start. Se till att strömbrytaren är i avstängt läge innan du ansluter till en strömkälla och/eller ett batteripaket, eller när du plockar upp eller bär elverktyget.** En olycka händer lätt om du bär ett elverktyg med fingret på strömbrytaren eller om du ansluter ett påslaget elverktyg till strömförsörjningen.
- **Ta bort eventuella justeringsnycklar eller skiftnycklar innan du startar elverktyget.** Om du lämnar en justeringsnyckel eller skiftnyckel kvar på en roterande del på elverktyget kan det leda till personskada.
- **Sträck dig inte för långt när du använder produkten. Se till att alltid stå stadigt och ha balans.** Detta gör att du har bättre kontroll på elverktyget om något oväntat skulle inträffa.
- **Ha lämplig klädsel. Bär inte löst sittande kläder eller smycken. Håll hår, kläder och handskar borta från alla rörliga delar.** Löst sittande kläder, smycken och långt hår kan fastna i rörliga delar.
- **Använd alltid halkfria och skyddande skor vid användning av produkten. Använd inte produkten om du är barfota eller har öppna sandaler.** Detta minskar risken för skador på fötterna.
- **Rikta aldrig blåmunstycket mot människor, husdjur eller mot fönster. Var extra försiktig när du blåser skräp nära fasta föremål, t.ex. träd, bilar och väggar som kan få skräp att rikoschettera.** Föremål som slungas iväg kan skada egendom och öka risken för personskada.
- **Använd inte produkten för att plocka upp eller blåsa något som brinner eller ryker, t.ex. cigaretter, tändstickor eller het aska.** Dessa antändningskällor kan öka risken för brand.
- **Om produkten är försedd med en anslutning för dammsugning eller dammupsamling måste du se till att dessa ansluts och används på rätt sätt.** Att använda dammsugning/dammupsamling kan minska dammrelaterade faror.

- Det är lätt att känna sig säker på hur ett elverktyg används efter att ha använt det många gånger och därmed ignorera de säkerhetsprinciper som gäller för verktyget. En enda oförsiktig handling kan orsaka allvarlig personskada på bråkdelen av en sekund.

## 2.5 Användning och skötsel av elverktyg

- **Överbelasta inte elverktyget. Använd rätt elverktyg för den typ av arbete du ska utföra.** Rätt elverktyg gör jobbet bättre och säkrare i den hastighet som det är avsett för.
- **Använd inte elverktyget om avtryckaren inte fungerar som den ska.** Ett elverktyg utan en fungerande strömbrytare är farligt och måste repareras.
- **Koppla bort kontakten från strömförsörjningen och/eller ta bort batteripaketet från elverktyget innan du gör några justeringar, byter tillbehör eller lägger undan elverktyget för förvaring.** Dessa förebyggande säkerhetsåtgärder minskar risken för att elverktyget startas oavsiktligen.
- **Elverktyg som inte används ska förvaras utom räckhåll för barn. Låt inte personer som inte känner till elverktyget eller dessa instruktioner använda elverktyget.** Elverktyg är farliga i händerna på oerfarna användare.
- **Utför regelbundet underhåll på dina elverktyg och tillbehör. Kontrollera om elverktyget har felinställda eller rörliga delar som fastnat, skadade delar eller annat som kan påverka elverktygets funktion. Om elverktyget är skadat måste det repareras före användning.** Många olyckor orsakas av dåligt underhållna elverktyg.
- **Håll såg-/klippverktyg vassa och rena.** Ordentligt underhållna såg-/klippverktyg med vassa eggar fastnar inte lika lätt och är lättare att kontrollera.
- **Använd elverktyget, tillbehör och verktygsbits m.m. i enlighet med dessa instruktioner, och ta hänsyn till rådande arbetsförhållanden och det arbete som ska utföras.** Att använda elverktyget för annat än de avsedda ändamålen kan leda till farliga situationer.
- **Håll handtag och greppytor torra och rena, och fria från olja och fett.** Hala handtag och greppytor gör att du inte kan hantera och kontrollera elverktyget på ett säkert sätt i oväntade situationer.

## 2.6 Service

- **Utför service på ditt elverktyg hos en behörig reparatör som endast använder reservdelar som är identiska med originaldelarna.** Detta garanterar att elverktygets säkerhet bevaras.

## 2.7 Att minska exponeringen för buller och vibrationer

- Planera arbetet så att exponeringen för kraftiga vibrationer sprids ut över en längre period.
- Begränsa produktens användningstid för att minska buller och vibrationer. Använd ett lågeffekts- eller lågvibrationsläge och tillämplig säkerhetsutrustning.
- Följ försiktighetsåtgärderna för att minska risken för exponering för vibrationer och buller:
  - Se till att produkten är i gott skick.
  - Använd endast tillbehör som är i gott skick och lämpliga för det arbete som ska utföras.
  - Håll ett stadigt grepp om handtagen/greppen.

### 2.7.1 Kvarstående risker

Det finns alltid kvarstående risker även om du använder produkten enligt instruktionerna.

Följande faror kan uppstå i samband med denna typ och design av elverktyg:

- Hörselskador, om hörselskydd inte används.
- Hälsoskador till följd av vibrationers inverkan på händer och armar när produkten används under lång tid eller när den inte används och underhålls korrekt.
- Fara på grund av det elektromagnetiska fält som genereras när produkten används. Under vissa omständigheter kan detta fält ha en negativ påverkan på aktiva eller passiva medicinska implantat.
- För att minska risken för allvarliga eller dödliga skador rekommenderas att personer som bär medicinska implantat rådfrågar sin läkare, och eventuellt tillverkaren av implantatet, innan de använder produkten.

## 2.8 Säkerhetsinstruktioner för användning

**⚠ VARNING!** Om du inte följer dessa instruktioner finns det risk för personskada eller dödsfall.

- Läs och följ varningsanvisningarna före användning.
- Låt inte barn eller personer som inte vet hur man använder produkten använda den.
- Gör inga ändringar på produkten.
- Använd endast produkten för dess avsedda ändamål.
- Använd inte produkten om den är skadad.
- Sänk inte ned produkten i vatten eller någon annan vätska.
- Håll fingrar och fötter borta från sugrörets öppning och fläkthjulet på grund av risken för personskada.

- Använd inte produkten över marknivå, på stegar eller på instabila underlag.
- Blås inte damm eller skräp på dig själv eller på andra människor eftersom det kan orsaka skador. Använd en dammfiltermask om arbetet producerar mycket damm.
- Titta inte in i utblåset när produkten är igång.
- Använd inte produkten i regn eller våta förhållanden.

## 2.9 Batterianvändning och skötsel

- Använd produkten med det rekommenderade batteriet för att förhindra skador och brand.
- Använd endast den laddare som tillverkaren har angett.

## 2.10 Personlig säkerhet

- Använd ögonskydd.
- Använd personlig skyddsutrustning.
- Bär inte löst sittande kläder eller smycken. Håll ditt hår borta från rörliga delar. Löst sittande kläder, smycken och långt hår kan fastna i rörliga delar.

# 3 Användning

## 3.1 Att göra innan du använder produkten

**!** **WARNING!** Om du inte följer dessa instruktioner finns det risk för personskada eller dödsfall.

## 3.2 Att fästa och ta bort munstycket

### 3.2.1 Att fästa munstycket

- 1 Anslut munstycket till fläktroret. (Bild 2)
- 2 Vrid munstycket medurs för att låsa fast det. (Bild 3)

### 3.2.2 Att ta bort munstycket

- Vrid munstycket moturs för att lossa det.

## 3.3 Att sätta i och ta ur batteriet

**!** **WARNING!** Endast rätt batteri får användas med produkten.

**!** **FÖRSIKTIGHET!** Se till att batteriet är korrekt anslutet. Om batteriet lossnar kan det orsaka personskador.

**!** **FÖRSIKTIGHET!** Använd inte kraft för att fästa batteriet. Om det inte går lätt att sätta dit det så är det inte korrekt inriktat.

## 3.3.1 Att fästa batteriet

(Bild 4)

- 1 Rikta in batteriet mot spåren i höljet.
- 2 Tryck in batteriet i batteriporten tills ett klick hörs.

## 3.3.2 Att ta bort batteriet

- 1 Tryck på knappen på batteriet.
- 2 Dra ut batteriet från batteriporten.

## 3.4 Att använda produkten

**!** **WARNING!** Använd skyddsglasögon och hörselskydd.

**!** **WARNING!** Blås inte damm eller skräp mot dig själv eller andra människor eftersom det kan orsaka personskador.

**!** **WARNING!** Spring inte när du använder produkten. Gå i en jämn hastighet.

- 1 Tryck och håll inne på startknappen för att starta produkten.
- 2 Släpp avtryckaren för att stänga av produkten.

## 3.5 Att växla till kontinuerlig drift

(Bild 5)

- 1 Tryck och håll in avtryckaren (A) för att starta produkten och tryck på låsknappen (B) för att låsa avtryckaren i läge.
- 2 Tryck in och frigör avtryckaren för att stänga av produkten.

# 4 Transport

- Ta bort batteriet innan du flyttar produkten.
- Låt produkten svalna innan du förflyttar den.

# 5 Förvaring

- Om produkten inte ska användas under en längre tid ska den förvaras på en ren och torr plats, utom räckhåll för barn och husdjur.
- Förvara inte produkten där den omgivande temperaturen är lägre än 0°C eller högre än 40°C.

## 6 Underhåll

**! VARNING!** Blötlägg eller spreja inte produkten i vatten på grund av risken för elektrisk chock.

**! Försiktighet!** Stäng av produkten, koppla bort den från strömförsörjningen och låt produkten svalna innan du utför något underhåll på den.

**! Försiktighet!** För att undvika skador på produktens yta, använd inte starka eller slipande rengöringsmedel.

**! Försiktighet!** Håll ventilationsöppningarna fria från damm och skräp för att förhindra att luftblåsaren överhettas

- Rengör produkten med en fuktig trasa eller borste, vid behov.

## 7 Felsökning

Problem	Möjlig orsak	Åtgärd
Produkten startar inte.	Batteriet är inte korrekt anslutet till produkten.	Anslut batteriet. Se "3.3 Att sätta i och ta ur batteriet" på sida 14.
Produkten stängs av.	Batteriet är för varmt.	Stäng av produkten och låt den svalna.
Luftflödet är svagt.	Batterinivån är låg.	Ladda batteriet.
	Det finns en blockering i luftintaget.	Rengör luftintaget.

## 8 Kassering

Se till att du följer lokala bestämmelser när du kasserar produkten. Elda inte upp produkten.

## 9 Tekniska data

Specifikation	Värde
Spänning	18 V
Lufthastighet	63 m/s
Luftflöde	390 m <sup>3</sup> /h
Vikt	950 g
<b>Bullernivåer</b>	
Ljudtrycksnivå, L <sub>PA</sub>	91 dB(A), K=3 dB
Uppmätt ljudeffektnivå, L <sub>WA</sub>	93,51 dB(A), K=5,98 dB
Garanterad ljudeffektnivå, L <sub>WA</sub>	99 dB (A)
Maximal vibrationsnivå <sup>1</sup>	0,681 m/s <sup>2</sup> , K= 1,5 m/s <sup>2</sup>

**! VARNING!** Använd alltid hörselskydd!

**! VARNING!** Den faktiska vibrations- och bullernivån kan skilja sig från det angivna maxvärdet beroende på hur produkten används. Därför måste du avgöra vilka säkerhetsåtgärder som krävs för att skydda användaren, baserat på en beräkning av exponering under faktiska driftsförhållanden (med hänsyn till alla faser i arbetscykeln, t.ex. tiden när verktyget är avstängt och när det går på tomgång, utöver uppstartstiden).

<sup>1</sup> De angivna värdena för vibrationer och buller, som har uppmätts enligt en standardiserad testmetod, kan användas för att jämföra olika elverktyg med varandra och för att få en preliminär bedömning av ljudexponeringen. Mätvärdena har fastställts i enlighet med SS-EN IEC 62841-4-6:2024.

# Innholdsfortegnelse

<b>1</b>	<b>Introduksjon</b>	<b>16</b>
1.1	Produktet.....	16
1.2	Produktet.....	16
1.3	Symboler .....	16
1.4	Produktoversikt.....	16
<b>2</b>	<b>Sikkerhet</b>	<b>17</b>
2.1	Sikkerhetsspesifikasjoner.....	17
2.2	Sikkerhet i arbeidsområdet.....	17
2.3	Elektrisk sikkerhet.....	17
2.4	Personlig sikkerhet.....	17
2.5	Bruk og stell av elektroverktøy.....	18
2.6	Service.....	18
2.7	Slik reduseres eksponeringen for støy og vibrasjoner.....	18
2.8	Sikkerhetsinstruksjoner for bruk.....	18
2.9	Bruk og vedlikehold av batterier.....	19
2.10	Personlig sikkerhet.....	19
<b>3</b>	<b>Bruk</b>	<b>19</b>
3.1	Før du bruker produktet .....	19
3.2	Montering og demontering av munnstykket...19	
3.3	For å montere og demontere batteriet.....19	
3.4	Betjening av produktet.....19	
3.5	Slik skifter du til kontinuerlig drift .....	19
<b>4</b>	<b>Transport</b>	<b>19</b>
<b>5</b>	<b>Oppbevaring</b>	<b>19</b>
<b>6</b>	<b>Vedlikehold</b>	<b>20</b>
<b>7</b>	<b>Feilsøking</b>	<b>20</b>
<b>8</b>	<b>Avhending</b>	<b>20</b>
<b>9</b>	<b>Tekniske data</b>	<b>20</b>

# 1 Introduksjon

## 1.1 Produktet

Produktet er en batteridrevet, trådløs luftblåser for utendørs bruk. Batteri og batterilader er ikke inkludert.

## 1.2 Produktet

Produktet brukes til å blåse bort støv, løv og mindre rusk fra harde overflater som terrasser, innkjørsler og arbeidsområder. Kun til husholdningsbruk.

## 1.3 Symboler

	Les bruksanvisningen nøye og sørg for at du forstår instruksjonene før du bruker produktet. Ta vare på bruksanvisningen til senere bruk.
	Bruk åndedrettsvern.
	Bruk hørselvern.
	Bruk øyeskyttelse.
	Hold deg på trygg avstand.
	Advarsel! Risiko for gjenstander som slynges ut.
	Lydeffektnivå. Se tekniske data for produktet.
	Dette produktet er i samsvar med gjeldende EU-direktiver og -forskrifter.
	Gjenvinnes som elektrisk avfall.

## 1.4 Produktoversikt

Figur 1

1. Blåserør
2. Låseknapp
3. Batteriport
4. Startavtrekker

5. Blåserørfølger
6. Flatt munnstykke
7. Rundt munnstykke

## 2 Sikkerhet

### 2.1 Sikkerhetsspesifikasjoner

**⚠ ADVARSEL!** Hvis du ikke følger disse instruksjonene, er det fare for død eller personskade.

**⚠ FORSIKTIG!** Hvis du ikke følger disse instruksjonene, er det fare for skade på produktet, annet materiell eller på omgivelsene.

**MERK!** Informasjon som er nødvendig i en gitt situasjon.

### 2.2 Sikkerhet i arbeidsområdet

- **Hold arbeidsområdet ryddig og godt opplyst.** Ulykker forekommer oftere på rotete eller mørke områder.
- **Ikke bruk elektroverktøy i eksplosive atmosfærer, for eksempel i nærvær av brennbare væsker, gasser eller støv.** Elektroverktøy lager gnister som kan antenne støv eller røyk.
- **Hold barn og tilskuere unna mens du bruker et elektroverktøy.** Distraksjoner kan føre til at du mister kontrollen.

### 2.3 Elektrisk sikkerhet

- **El-verktøyets støpsel må passe til stikkkontakten. Modifiser aldri støpselet på noen måte.** Adapterplugger må ikke brukes sammen med jordede (jordtilkoblede) elektroverktøy. Umodifiserte støpsler og matchende stikkontakter vil redusere risikoen for elektrisk støt.
- **Unngå kroppskontakt med jordede overflater, som rør, radiatorer, komfyrer og kjøleskap.** Det er en økt risiko for elektrisk støt hvis kroppen din er jordet.
- **Ikke utsett elektroverktøy for regn eller våte forhold.** Vann som kommer inn i et elektroverktøy vil øke risikoen for elektrisk støt.
- **Når du bruker elektroverktøyet utendørs, må du bruke en skjøleledning som er egnet for utendørs bruk.** Bruk av en ledning som er egnet for utendørs bruk reduserer risikoen for elektrisk støt.
- **Hvis du ikke kan unngå å bruke elektroverktøyet i fuktige omgivelser, må du bruke et uttak med jordfeilbryter (RCD).** Bruk av en jordfeilbryter reduserer risikoen for elektrisk støt.

### 2.4 Personlig sikkerhet

- **Vær på vakt, se hva du gjør og bruk sunn fornuft når du bruker et elektroverktøy. Ikke bruk et elektroverktøy mens du er trøtt eller påvirket av narkotika, alkohol eller medisiner.** Et øyeblikks uoppmerksomhet mens du bruker elektroverktøy kan føre til alvorlig personskade.
- **Bruk personlig verneutstyr.** Bruk alltid vernebriller. Verneutstyr som støvmaske, sklisikre vernesko, hjelm eller hørselsvern som brukes for passende forhold vil redusere personskader.
- **Sørg for å forhindre utilsiktet start. Sørg for at bryteren er i av-posisjon før du kobler til strømkilden og/eller batteripakken, plukker opp eller bærer verktøyet.** Risikoen for ulykker øker hvis elektroverktøyet bæres med fingeren på bryteren eller elektroverktøyet kobles til strøm med bryteren på.
- **Fjern eventuell justeringsnøkkel eller skiftenøkkel før du slår på elektroverktøyet.** En skiftenøkkel eller en nøkkel som er festet til en roterende del av elektroverktøyet kan føre til personskade.
- **Ikke len deg over for å bruke verktøyet. Hold riktig fotfeste og balanse til enhver tid.** Dette gir bedre kontroll over elektroverktøyet i uventede situasjoner.
- **Kle deg skikkelig. Ikke bruk løse klær eller smykker. Hold hår, klær og hansker unna bevegelige deler.** Løse klær, smykker eller langt hår kan sette seg fast i bevegelige deler.
- **Bruk alltid sklisikkert og beskyttende fottøy når du bruker maskinen. Ikke bruk maskinen mens du er barbeint eller har på deg åpne sandaler, da det er fare for å komme i kontakt med bevegelige deler.** Dette reduserer risikoen for skader på føttene.
- **Rett aldri blåsemunnstykket mot mennesker, kjæledyr eller vinduer. Vær ekstra forsiktig når du blåser rusk i nærheten av faste gjenstander, som trær, biler og vegger, som kan føre til at rusk spretter tilbake (rikosjetterer)** Gjenstander i kast kan skade eiendom og øke risikoen for personskader.
- **Ikke bruk maskinen til å plukke opp eller blåse bort noe som brenner eller ryker, som for eksempel sigaretter, fyrstikker eller varm aske.** Disse antennelseskildene kan øke risikoen for brann.
- **Hvis produktet er utstyrt med tilkobling til støvavsug og oppsamling, sørg for at disse tilkobles og brukes på riktig måte.** Bruk av støvoppsamling kan redusere støvrelaterte farer.
- **Ikke la kjennskapen du har fått gjennom hyppig bruk av verktøy gjøre deg selvtillfreds og få deg til å ignorere sikkerhetsprinsippene for verktøyet.** En uforsiktig handling kan forårsake alvorlig skade i løpet av en brøkdell av et sekund.

## 2.5 Bruk og stell av elektroverktøy

- **Ikke overbelast elektroverktøyet. Bruk riktig elektroverktøy for din bruk.** Riktig elektroverktøy vil gjøre jobben bedre og sikrere med den hastigheten det ble designet for.
- **Ikke bruk elektroverktøyet hvis bryteren ikke slår det av og på.** Ethvert elektroverktøy som ikke kan kontrolleres med bryteren er farlig og må repareres.
- **Koble støpselet fra strømkilden og/eller fjern batteripakken fra elektroverktøyet før du foretar justeringer, skifter tilbehør eller setter elektroverktøyet til oppbevaring.** Slike forebyggende sikkerhetstiltak reduserer risikoen for å starte elektroverktøyet ved et uhell.
- **Oppbevar inaktivt elektroverktøy utilgjengelig for barn, og ikke la personer som ikke er kjent med elektroverktøyet eller disse instruksjonene bruke elektroverktøyet.** Elektroverktøy er farlig i hendene på utrente brukere.
- **Vedlikehold elektroverktøy og tilbehør. Sjekk for feiljustering eller hindring av bevegelige deler, brudd på deler og andre forhold som kan påvirke elektroverktøyet funksjon. Hvis det er skadet, sørg for at elektroverktøyet repareres før bruk.** Mange ulykker forårsakes av dårlig vedlikeholdt elektroverktøy.
- **Hold skjæreverktøy skarpe og rene.** Riktig vedlikeholdt skjæreverktøy med skarpe skjærekanter har mindre sannsynlighet for å sette seg fast og er lettere å kontrollere.
- **Bruk elektroverktøyet, tilbehør og verktøybits etc. i samsvar med disse instruksjonene, og ta hensyn til arbeidsforholdene og arbeidet som skal utføres.** Bruk av elektroverktøyet til andre formål enn det som er tiltenkt, kan føre til en farlig situasjon.
- **Hold håndtak og gripeflater tørre, rene og frie for olje og fett.** Glatte håndtak og gripeflater tillater ikke sikker håndtering og kontroll av verktøyet i uventede situasjoner.

## 2.6 Service

- **Få utført service på elektroverktøyet ditt av en kvalifisert reparatør/fagperson som kun bruker identiske reservedeler.** Dette vil sikre at sikkerheten til elektroverktøyet opprettholdes.

## 2.7 Slik reduseres eksponeringen for støy og vibrasjoner

- Planlegg arbeidet slik at eksponering for tunge vibrasjoner spres over en lengre periode.

- For å redusere støy og vibrasjoner under drift, begrenstiden produktet brukes. Bruk modus for lav effekt eller lave vibrasjoner, og benytt egnet verneutstyr.
- Følg forholdsreglene for å redusere risikoen for eksponering for vibrasjoner og støy:
  - Kontroller at produktet er i god stand.
  - Bruk kun tilbehør som er i god stand og som er egnet for jobben.
  - Hold et fast grep om håndtaket/grepene.

### 2.7.1 Gjenværende risiko

Det vil alltid være gjenværende risiko selv om du bruker produktet i henhold til instruksjonene.

Følgende farer kan oppstå i forbindelse med typen og utformingen av dette elektroverktøyet:

- Hørselsskader hvis hørselsvern ikke brukes.
- Helsekader som følge av effekten av vibrasjoner på hender og armer når produktet brukes over lengre tid eller når det ikke brukes og vedlikeholdes riktig.
- Fare på grunn av elektromagnetisk felt som genereres mens maskinen er i drift. Under visse omstendigheter kan dette feltet påvirke aktive eller passive medisinske implantater negativt.
- For å redusere faren for alvorlige eller dødelige skader, anbefales det at personer som bruker medisinske implantater bør konsultere legen sin og produsenten av implantatet før de bruker maskinen.

## 2.8 Sikkerhetsinstruksjoner for bruk

**⚠ ADVARSEL!** Hvis du ikke følger disse instruksjonene, er det fare for død eller personskade.

- Les og følg advarselsinstruksjonene før bruk.
- Ikke la barn eller personer som ikke vet hvordan de skal betjene produktet, bruke det.
- Ikke gjør endringer på produktet.
- Bruk produktet kun til den angitte funksjonen.
- Ikke bruk produktet hvis det er skadet.
- Ikke senk produktet ned i vann eller annen væske.
- Hold fingre og føtter unna sugerørets åpning og løpehjulet, da det er fare for personskade.
- Ikke bruk produktet over bakkenivå, på stiger eller på ustabil underlag.
- Ikke blås støv eller rusk mot deg selv eller andre personer, da dette kan føre til personskader. Bruk støvfiltermaske hvis arbeidet produserer mye støv.

- Ikke se inn i utløpet når produktet er i drift.
- Ikke bruk produktet i regn eller våte omgivelser.

## 2.9 Bruk og vedlikehold av batterier

- Bruk produktet med det anbefalte batteriet for å unngå personskader og brann.
- Lad kun med lader som er spesifisert av produsenten.

## 2.10 Personlig sikkerhet

- Bruk øyebeskyttelse.
- Bruk personlig verneutstyr.
- Ikke bruk løse klær eller smykker. Hold håret ditt unna bevegelige deler. Løse klær, smykker eller langt hår kan sette seg fast i bevegelige deler.

# 3 Bruk

## 3.1 Før du bruker produktet

**!** **ADVARSEL!** Hvis du ikke følger disse instruksjonene er det fare for død eller personskade.

## 3.2 Montering og demontering av munnstykket

### 3.2.1 Slik fester du munnstykket

- 1 Koble munnstykket til blåserøret. (Figur 2)
- 2 Vri munnstykket med klokken for å låse det. (Figur 3)

### 3.2.2 Slik fjerner du munnstykket

- Vri munnstykket mot klokken for å låse opp munnstykket.

## 3.3 For å montere og demontere batteriet

**!** **ADVARSEL!** Kun riktig batteri må brukes med produktet.

**!** **FORSIKTIG!** Kontroller at batteriet er riktig festet. Hvis batteriet løsner, kan det forårsake personskade.

**!** **FORSIKTIG!** Ikke bruk makt for å feste batteriet. Hvis det ikke er lett å feste, er det ikke riktig justert.

### 3.3.1 Slik fester du batteriet

Figur 4

- 1 Juster batteriet til sporene i dekslet.
- 2 Sett batteriet inn i batteriporten til du hører et klikk.

### 3.3.2 Fjerning av batteriet

- 1 Trykk på knappen på batteriet.
- 2 Trekk ut batteriet fra batteriholderen.

## 3.4 Betjening av produktet

**!** **ADVARSEL!** Bruk vernebriller og hørselsvern.

**!** **ADVARSEL!** Ikke blås støv eller rusk mot deg selv eller andre personer, da dette kan forårsake til personskader.

**!** **ADVARSEL!** Ikke løp når du bruker produktet. Gå i en jevn hastighet.

- 1 Trykk på startavtrekkeren for å starte produktet.
- 2 Slipp strømutløseren for å stoppe produktet.

## 3.5 Slik skifter du til kontinuerlig drift

Figur 5

- 1 Trykk på og hold inne startavtrekkeren (A) for å starte produktet, og trykk på låseknappen (B) for å låse startavtrekkeren i posisjon.
- 2 Trykk og slipp strømutløseren for å stoppe produktet.

# 4 Transport

- Ta ut batteriet før du flytter produktet.
- La produktet avkjøles før du flytter det.

# 5 Oppbevaring

- Hvis produktet ikke skal brukes på lang tid, oppbevar det på et rent og tørt sted, utilgjengelig for barn og kjæledyr.
- Produktet må ikke oppbevares der omgivelsestemperaturen er lavere enn 0 °C eller høyere enn 40 °C.

## 6 Vedlikehold

**⚠ ADVARSEL!** Ikke bløtlegg i eller spray produktet med vann. Dette på grunn av faren for elektrisk støt.

**⚠ OBS!** Stopp produktet, koble fra strømforsyningen og la produktet avkjøles før du utfører vedlikehold.

**⚠ Forsiktig!** Ikke bruk sterke rengjøringsmidler eller slpende rengjøringsmidler for å unngå skader på overflaten av produktet.

**⚠ Forsiktig!** Hold ventilasjonsåpningene frie for støv og smuss for å forhindre at løvblåseren overopphetes.

- Rengjør produktet med en fuktig klut eller børste ved behov.

## 7 Feilsøking

Problem	Mulig årsak	Oppgave
Produktet starter ikke.	Batteriet er ikke riktig koblet til produktet.	Koble til batteriet. Se " <a href="#">3.3 For å montere og demontere batteriet</a> " på <a href="#">side 19</a>
Produktet stopper.	Batteriet er for varmt.	Stopp produktet og la det bli kjølig.
Luftstrømmen er svak.	Batterinivået er lavt.	Lad batteriet.
	Det er en blokkering av luftinntaket.	Rengjør luftinntaket.

## 8 Avhending

Sørg for at du følger lokale forskrifter når du avhender produktet. Produktet må ikke brennes.

## 9 Tekniske data

Spesifikasjon	Verdi
Spenning	18 V
Lufthastighet	63 m/s
Luftgjennomstrømning	390 m <sup>3</sup> /h
Vekt	950 g
<b>Støynivåer</b>	
Lydtrykksnivå, L <sub>pA</sub>	91 dB(A), K=3 dB
Målt lydeffektnivå, L <sub>WA</sub>	93,51 dB(A), K=5,98 dB
Garantert lydeffektnivå, L <sub>WA</sub>	99 dB(A)
Maksimalt vibrasjonsnivå <sup>1</sup>	0,681 m/s <sup>2</sup> , K=1,5m/s <sup>2</sup>

**⚠ ADVARSEL!** Bruk alltid hørselvern!

**⚠ ADVARSEL!** Det faktiske vibrasjons- og støynivået ved bruk av verktøy kan avvike fra den angitte maksimalverdien, avhengig av hvordan verktøyet brukes og materialet. Det er derfor nødvendig å bestemme hvilke sikkerhetstiltak som kreves for å beskytte brukeren, basert på et estimat av eksponering under faktiske driftsforhold (som tar i betraktning alle stadier av arbeidssyklusen, for eksempel når verktøyet er slått av og når det er tomgang, i tillegg til oppstartstiden).

<sup>1</sup> De oppgitte verdiene for vibrasjon og støy, som er målt i henhold til en standardisert testmetode, kan brukes til å sammenligne forskjellige verktøy med hverandre og til en foreløpig vurdering av eksponering. Måleverdiene er fastsatt i henhold til EN IEC 62841-4-6:2024.

# Indholdsfortegnelse

<b>1</b>	<b>Indledning</b>	<b>6</b>
1.1	Produktet.....	6
1.2	Produktet.....	6
1.3	Symboler .....	6
1.4	Produktoversigt.....	6
<b>2</b>	<b>Sikkerhed</b>	<b>7</b>
2.1	Sikkerhedsdefinitioner.....	7
2.2	Sikkerhed i arbejdsområdet.....	7
2.3	Elektrisk sikkerhed .....	7
2.4	Personlig sikkerhed.....	7
2.5	Brug og vedligeholdelse af produktet .....	8
2.6	Service.....	8
2.7	Sådan mindses eksponeringen for støj og vibrationer .....	8
2.8	Sikkerhedsanvisninger for brug.....	8
2.9	Brug og vedligeholdelse af batterier .....	9
2.10	Personlig sikkerhed.....	9
<b>3</b>	<b>Brug</b>	<b>9</b>
3.1	Før produktet tages i brug.....	9
3.2	Sådan monteres og afmonteres dysen.....	9
3.3	Sådan monteres og afmonteres batteriet.....	9
3.4	Sådan betjenes produktet.....	9
3.5	Sådan skiftes til kontinuerlig brug.....	9
<b>4</b>	<b>Transport</b>	<b>9</b>
<b>5</b>	<b>Opbevaring</b>	<b>9</b>
<b>6</b>	<b>Vedligeholdelse</b>	<b>10</b>
<b>7</b>	<b>Fejlfinding</b>	<b>10</b>
<b>8</b>	<b>Bortskaffelse</b>	<b>10</b>
<b>9</b>	<b>Tekniske data</b>	<b>10</b>

## 1 Indledning

### 1.1 Produktet

Produktet er en batteridrevet, trådløs løvblæser til udendørs brug. Batteri og batterioplader medfølger ikke.

### 1.2 Produktet

Produktet bruges til at blæse støv, blade og småt snavs væk fra hårde overflader som terrasser, indkørsler og arbejdsområder. Kun til privat brug.

### 1.3 Symboler

	Læs betjeningsvejledningen omhyggeligt, og vær sikker på, du forstår den, før du tager produktet i brug. Gem betjeningsvejledningen til senere brug.
	Brug altid åndedrætsværn.
	Brug altid høreværn.
	Brug beskyttelsesbriller.
	Hold dig på sikker afstand.
	Advarsel! Risiko for flyvende genstande.
	Lydeffektniveau. Se produktets tekniske data.
	Produktet overholder gældende EU-direktiver og -forordninger.
	Skal bortskaffes som elektronikaffald.

### 1.4 Produktoversigt

Figur 1

1. Blæserrør
2. Låseknop
3. Batteriport
4. Startknop

5. Forlænger til blæserrør
6. Flad dyse
7. Rund dyse

## 2 Sikkerhed

### 2.1 Sikkerhedsdefinitioner

**⚠ ADVARSEL!** Manglende overholdelse af denne vejledning kan medføre død eller personskade.

**⚠ FORSIGTIG!** Manglende overholdelse af denne vejledning kan medføre skader på produktet, andre materialer eller det omgivende område.

**BEMÆRK!** Information, der er nødvendig i bestemte situationer.

### 2.2 Sikkerhed i arbejdsområdet

- **Arbejdsområdet skal holdes rent og godt oplyst.** Overfyldte og mørke rum øger risikoen for skader.
- **Brug ikke elværktøj i eksplosive miljøer, fx i nærheden af brandfarlig væske, gas eller støv.** Elværktøj danner gnister, som kan antænde støv eller dampe.
- **Hold børn og omkringstående på afstand, når produktet er i brug.** Uopmærksomhed kan føre til, at man mister kontrollen med værktøjet.

### 2.3 Elektrisk sikkerhed

- **Produktets stik skal passe til stikkontakten. Undgå at ændre på stikket.** Brug ikke adapterstik sammen med jordnet elværktøj. Intakte stik og matchende stikkontakter reducerer risikoen for elektrisk stød.
- **Undgå kropskontakt med jordede overflader som fx rør, radiatorer, komfurer og køleskabe.** Der er en øget risiko for elektrisk stød, hvis kroppen er jordnet.
- **Undgå at udsætte produktet for regn eller fugt.** Hvis der trænger vand ind i produktet, øges risikoen for elektrisk stød.
- **Når du bruger produktet udendørs, skal du bruge en forlængerledning, der er beregnet til udendørs brug.** Brug af en ledning, der er beregnet til udendørs brug, reducerer risikoen for elektrisk stød.
- **Hvis du ikke kan undgå at bruge produktet i fugtige omgivelser, skal du bruge en fejlstrømsafbryder.** Brug af fejlstrømsafbryder mindsker risikoen for elektrisk stød.

### 2.4 Personlig sikkerhed

- **Vær opmærksom, hold øje med, hvad du laver, og brug din sunde fornuft, når du bruger produktet. Undgå at bruge produktet, hvis du er træt eller påvirket af stoffer, alkohol eller medicin.** Et øjeblik uopmærksomhed under brug af produktet kan medføre alvorlig personskade.
- **Brug personlige værnemidler.** Brug altid beskyttelsesbriller. Værnemidler som støvmaske, skridsikre sikkerhedssko, hjelm eller høreværn, afhængigt af forholdene, vil mindske risikoen for personskade.
- **Undgå, at værktøjet starter utilsigtet. Sørg for, at tænd-/slukknappen er i slukket position, før du tilslutter strømkilden og/eller batteripakken, samler værktøjet op eller bærer det.** Risikoen for ulykker øges, hvis produktet bæres med fingeren på tænd-/slukknappen, eller der sættes strøm til produktet, mens tænd-/slukknappen er i tændt position.
- **Fjern eventuelle skruenøgler og lignende, før produktet startes.** Skruenøgler og lignende, der sidder på en roterende del på produktet, kan forårsage personskade.
- **Undgå at strække dig for meget. Sørg for altid at have godt fodfæste og god balance.** Det giver bedre kontrol over produktet i uventede situationer.
- **Brug egnet tøj. Undgå løstsiddende tøj eller smykker. Hold hår, tøj og handsker væk fra bevægelige dele.** Løstsiddende tøj, smykker eller langt hår kan sidde fast i bevægelige dele.
- **Brug altid skridsikert og beskyttende fodtøj, når du bruger maskinen. Brug ikke maskinen på bare fødder eller i åbne sandaler, i nærheden af bevægelige dele.** Det mindsker risikoen for skader på fødderne.
- **Peg aldrig blæsedysen mod mennesker eller kæledyr eller mod vinduer. Vær ekstra forsigtig, når du blæser snavs i nærheden af faste genstande, såsom træer, biler og mure, der kan få affald til at prelle af.** Kastede genstande kan beskadige ejendom og øge risikoen for personskade.
- **Brug ikke maskinen til at opsamle eller blæse i noget, der brænder eller ryger, fx cigaretter, tændstikker eller varm aske.** Disse antændelseskilder kan øge risikoen for brand.
- **Hvis produktet kan tilsluttes støvsugning og -opsamling, skal du sikre, at det tilsluttes og bruges korrekt.** Brug af støvopsamling kan reducere risici forbundet med støv.
- **Selvom du har erfaring med hyppig brug af værktøj, skal du stadig være varsom og huske på værktøjets sikkerhedsprincipper.** Uforsigtighed kan forårsage alvorlige skader i løbet af en brøkdæl af et sekund.

## 2.5 Brug og vedligeholdelse af produktet

- **Undgå at overbelaste produktet. Brug det rigtige elværktøj til opgaven.** Det rigtige elværktøj vil gøre arbejdet bedre og sikrere med den hastighed, det er beregnet til.
- **Brug ikke produktet, hvis det ikke kan tændes og slukkes med tænd-/slukknappen.** Hvis produktet ikke kan styres med tænd-/slukknappen, er det farligt og skal repareres.
- **Tag stikket ud af strømkilden og/eller batteripakken ud af produktet, før du foretager justeringer, skifter tilbehør eller opbevarer produktet.** Disse forebyggende sikkerhedsforanstaltninger reducerer risikoen for, at produktet startes ved et uheld.
- **Elværktøj, som ikke er i brug, skal opbevares utilgængeligt for børn. Lad ikke personer, der ikke er fortrolige med produktet eller har læst betjeningsvejledningen, betjene produktet.** Elværktøj er farligt i hænderne på uerfarne brugere.
- **Vedligeholdelse af elværktøj og tilbehør. Kontroller, at de bevægelige dele ikke er forkert justeret eller sidder fast, at der er ikke brud på dele, og at der ikke er andre forhold, der kan påvirke produktets brug. Hvis produktet er beskadiget, skal det repareres før brug.** Mange ulykker skyldes dårligt vedligeholdt elværktøj.
- **Skæreværktøj skal holdes skarpt og rent.** Korrekt vedligeholdt skæreværktøj med skarpe skærekanter er mindre tilbøjeligt til at sætte sig fast og er lettere at styre.
- **Brug produktet, tilbehøret og værktøjsbits osv. i overensstemmelse med denne betjeningsvejledning og under hensyntagen til arbejdsforholdene og det arbejde, der skal udføres.** Det kan være farligt at bruge produktet til andet end det tilsigtede formål.
- **Hold håndtag og gribeblader tørre, rene og fri for olie og fedt.** Glatte håndtag og gribeblader gør det vanskeligt at håndtere og styre værktøjet sikkert i uventede situationer.

## 2.6 Service

- **Service på elværktøj må kun udføres af autoriserede personer, der bruger originale reservedele.** Det vil sikre, at at sikkerheden ved elværktøjet altid opretholdes.

## 2.7 Sådan mindskes eksponeringen for støj og vibrationer

- Planlæg arbejdet, så eksponering for kraftige vibrationer fordeles over en længere periode.

- For at reducere støj og vibrationer under brug skal du begrænse den tid, produktet bruges. Arbejd med lav effekt eller lav vibration, og brug relevant sikkerhedsudstyr.
- Følg forholdsreglerne for at mindske risikoen for udsættelse for vibrationer og støj:
  - Kontroller, at produktet er i god stand.
  - Brug kun tilbehør, der er i god stand og passer til opgaven.
  - Hold godt fast i håndtagene eller grebene.

### 2.7.1 Restrisici

Der vil altid være restrisici, selv om produktet bruges i overensstemmelse med anvisningerne.

Følgende farer kan opstå i forbindelse med elværktøj af denne type og dette design:

- Høreskade, hvis man ikke bruger høreværn.
- Skade på helbredet som følge af vibrationernes påvirkning af hænder og arme, når produktet anvendes over længere tid, eller når det ikke anvendes og vedligeholdes korrekt.
- Fare på grund af det elektromagnetiske felt, der dannes, mens maskinen er i brug. Under visse omstændigheder kan dette felt påvirke aktive eller passive medicinske implantater negativt.
- For at mindske faren for alvorlige eller dødelige skader anbefales det, at personer, der har medicinske implantater, rådfører sig med deres læge og producenten af implantatet før brug af maskinen.

## 2.8 Sikkerhedsanvisninger for brug

**⚠ ADVARSEL!** Manglende overholdelse af denne vejledning kan medføre fare for død eller personskade.

- Læs og følg advarslerne før brug.
- Lad ikke børn eller personer, der ikke kender produktet, bruge det.
- Foretag ikke ændringer på produktet.
- Produktet må kun bruges til den angivne funktion.
- Brug ikke produktet, hvis det er beskadiget.
- Undgå at nedsænke produktet i vand eller andre væsker.
- Hold fingre og fødder væk fra indsugningsrørets åbning og pumpehjulet, da de udgør en risiko for skader.
- Brug ikke produktet over jordniveau, på stiger eller på et ustabilt underlag.

- Blæs ikke støv eller snavs mod dig selv eller andre mennesker, da det kan forårsage skader. Brug støvfiltermaske, hvis arbejdet producerer meget støv.
- Kig ikke ind i udløbet, når produktet er i brug.
- Brug ikke produktet i regnvejrr eller under våde forhold.

## 2.9 Brug og vedligeholdelse af batterier

- Brug produktet med det anbefalede batteri for at undgå skader og brand.
- Brug kun den oplader, der anbefales af producenten.

## 2.10 Personlig sikkerhed

- Brug beskyttelsesbriller.
- Brug personlige værnemidler.
- Undgå løstsiddende tøj eller smykker. Hold dit hår væk fra bevægelige dele. Løstsiddende tøj, smykker eller langt hår kan sidde fast i bevægelige dele.

## 3 Brug

### 3.1 Før produktet tages i brug

**!** **ADVARSEL!** Manglende overholdelse af disse anvisninger og sikkerhedsmeddelelser kan medføre død eller personskade.

### 3.2 Sådan monteres og afmonteres dysen

#### 3.2.1 Sådan monterer du dysen

- 1 Forbind dysen med blæserøret. (Figur 2)
- 2 Drej dysen med uret for at låse den. (Figur 3)

#### 3.2.2 Sådan afmonterer du dysen

- Drej dysen mod uret for at frigøre dysen.

### 3.3 Sådan monteres og afmonteres batteriet

**!** **ADVARSEL!** Brug kun det korrekte batteri sammen med produktet.

**!** **FORSIGTIG!** Sørg for, at batteriet sidder korrekt. Hvis batteriet løsner sig, kan det forårsage personskade.

**!** **FORSIGTIG!** Undgå at montere batteriet med magt. Hvis det ikke er let at montere, er det ikke placeret korrekt.

### 3.3.1 Sådan monteres batteriet

Figur 4

- 1 Placer batteriets kontakter ud for åbningerne i huset.
- 2 Skub batteriet ind i batteriporten, indtil du hører et klik.

### 3.3.2 Sådan tager du batteriet ud

- 1 Tryk på knappen på batteriet.
- 2 Træk batteriet ud af batteriporten.

## 3.4 Sådan betjenes produktet

**!** **ADVARSEL!** Brug altid sikkerhedsbriller og høreværn.

**!** **ADVARSEL!** Blæs ikke støv eller snavs mod dig selv eller andre mennesker, da det kan forårsage skader.

**!** **ADVARSEL!** Løb ikke, når du bruger produktet. Gå i et jævnt tempo.

- 1 Tryk på startknappen, og hold den inde for at tænde produktet.
- 2 Slip startknappen for at stoppe produktet.

### 3.5 Sådan skiftes til kontinuerlig brug

Figur 5

- 1 Tryk og hold på startknappen (A) nede for at starte produktet, og tryk på låseknappen (B) for at låse startknappen i position.
- 2 Tryk og slip startknappen for at stoppe produktet.

## 4 Transport

- Fjern batteriet, før du transporterer produktet.
- Lad produktet køle af, før du flytter det.

## 5 Opbevaring

- Hvis produktet ikke skal bruges i længere tid, skal det opbevares et rent og tørt sted utilgængeligt for børn og kæledyr.
- Opbevar ikke produktet, hvor omgivelsestemperaturen er under 0 °C eller over 40 °C.

## 6 Vedligeholdelse

**⚠ ADVARSEL!** Nedsænk i eller sprøjt ikke produktet med vand på grund af risikoen for elektrisk stød.

**⚠ Forsigtig!** Stop produktet, afbryd det fra strømforsyningen, og lad produktet køle af, før du foretager vedligeholdelse.

**⚠ Forsigtig!** Brug ikke kraftige rengøringsmidler eller slibemidler – det kan skade produktets overflade.

**⚠ Forsigtig!** Hold ventilationsåbningerne fri for støv og snavs for at forhindre overophedning af løvblæseren

- Rengør produktet med en tør klud eller børste, når det er nødvendigt.

## 7 Fejlfinding

Problem	Mulig årsag	Løsning
Produktet starter ikke.	Batteriet er ikke korrekt tilsluttet produktet.	Tilslut batteriet. Se " <a href="#">3.3 Sådan monteres og afmonteres batteriet</a> " på <a href="#">side 24</a>
Produktet stopper.	Batteriet er for varmt.	Sluk produktet, og lad det køle af.
Luftgennemstrømningen er svag.	Batteriniveauet er lavt.	Oplad batteriet.
	Der er en blokering i luftindtaget.	Rengør luftindtaget.

## 8 Bortskaffelse

Følg de lokale regler ved bortskaffelse af produktet.  
Brænd ikke produktet.

## 9 Tekniske data

Specifikation	Værdi
Spænding	18 V
Lufthastighed	63 m/s
Luftgennemstrømning	390 m <sup>3</sup> /t
Vægt	950 g
<b>Støjniveau</b>	
Lydtryksniveau, L <sub>PA</sub>	91 dB(A), K=3 dB
Målt lydeffektniveau, L <sub>WA</sub>	93,51 dB(A), K=5,98 dB
Garanteret lydeffektniveau, L <sub>WA</sub>	99 dB(A)
Maksimalt vibrationsniveau <sup>1</sup>	0,681 m/s <sup>2</sup> , K=1,5 m/s <sup>2</sup>

**⚠ ADVARSEL!** Brug altid høreværn!

**⚠ ADVARSEL!** Det faktiske vibrations- og støjniveau ved brug af værktøj kan afvige fra den angivne maksimale værdi, afhængigt af hvordan værktøjet bruges og af materialet. Det er derfor nødvendigt at bestemme, hvilke sikkerhedsforanstaltninger der er påkrævet for at beskytte brugeren, baseret på et skøn over eksponeringen under faktiske arbejdsforhold (under hensyntagen til alle faser af arbejdsrytmen, fx den tid, hvor værktøjet er slukket, og hvor det kører i tomgang, ud over opstartstiden).

<sup>1</sup> De deklarerede værdier for vibrationer og støj, som er målt i henhold til en standardiseret testmetode, kan bruges til at sammenligne forskellige produkter med hinanden og til en foreløbig vurdering af eksponeringen. Måleværdierne er blevet fastsat i overensstemmelse med EN IEC 62841-4-6:2024.

## Spis treści

<b>1</b>	<b>Wprowadzenie</b>	<b>26</b>
1.1	Produkt.....	26
1.2	Produkt.....	26
1.3	Symbole.....	26
1.4	Przegląd produktu.....	26
<b>2</b>	<b>Bezpieczeństwo</b>	<b>27</b>
2.1	Definicje dotyczące bezpieczeństwa.....	27
2.2	Bezpieczeństwo w miejscu pracy.....	27
2.3	Bezpieczeństwo elektryczne.....	27
2.4	Bezpieczeństwo osobiste.....	27
2.5	Obsługa i czyszczenie elektronarzędzia.....	28
2.6	Serwisowanie.....	28
2.7	Minimalizowanie narażenia na hałas i drgania.....	28
2.8	Instrukcja bezpiecznej obsługi.....	28
2.9	Użytkowanie i konserwacja akumulatora ....	29
2.10	Bezpieczeństwo osobiste.....	29
<b>3</b>	<b>Obsługa</b>	<b>29</b>
3.1	Czynności do wykonania przed rozpoczęciem użytkowania produktu.....	29
3.2	Montaż i demontaż dyszy .....	29
3.3	Wkładanie i wyciąganie akumulatora .....	29
3.4	Obsługa produktu.....	29
3.5	Przełączanie się na tryb pracy ciągłej.....	29
<b>4</b>	<b>Transport</b>	<b>30</b>
<b>5</b>	<b>Przechowywanie</b>	<b>30</b>
<b>6</b>	<b>Konserwacja</b>	<b>30</b>
<b>7</b>	<b>Usuwanie usterek</b>	<b>30</b>
<b>8</b>	<b>Utylizacja</b>	<b>30</b>
<b>9</b>	<b>Dane techniczne</b>	<b>30</b>

## 1 Wprowadzenie

### 1.1 Produkt

Produkt to bezprzewodowa dmuchawa akumulatorowa do użytku zewnętrznego. Akumulator i ładowarka są do kupienia osobno.

### 1.2 Produkt

Produkt służy do usuwania kurzu, liści i drobnych zanieczyszczeń z twardych powierzchni, takich jak tarasy, podjazdy i miejsca pracy. Tylko do użytku domowego.

### 1.3 Symbole

	Przed użyciem produktu należy dokładnie i ze zrozumieniem przeczytać tę instrukcję obsługi. Zachowaj instrukcję na przyszłość.
	Używaj maski oddechowej.
	Używaj środków ochrony słuchu.
	Stosuj środki ochrony oczu.
	Zachowaj bezpieczną odległość.
	Ostrzeżenie! Ryzyko wyrzutu przedmiotów w powietrze.
	Poziom mocy akustycznej. Sprawdź dane techniczne produktu.
	Niniejszy produkt spełnia wymagania stosownych dyrektyw i rozporządzeń unijnych.
	Utylizuj jak odpady elektryczne.

### 1.4 Przegląd produktu

Rysunek 1

1. Rurka dmuchawy
2. Przycisk blokady
3. Gniazdo akumulatora
4. Przełącznik zasilania

5. Przedłużenie rurki dmuchawy
6. Płaska dysza
7. Okrągła dysza

## 2 Bezpieczeństwo

### 2.1 Definicje dotyczące bezpieczeństwa

**!** **OSTRZEŻENIE!** W razie niestosowania się do niniejszej instrukcji zachodzi ryzyko śmierci lub obrażeń ciała.

**!** **PRZESTROGA!** W razie niestosowania się do niniejszej instrukcji zachodzi ryzyko uszkodzenia produktu lub innych przedmiotów w jego pobliżu.

**UWAGA!** Informacje dotyczące postępowania w określonych sytuacjach.

### 2.2 Bezpieczeństwo w miejscu pracy

- **Zadbaj o porządek i dobre oświetlenie w miejscu pracy.** Nieuporządkowane lub ciemne miejsca pracy zwiększają ryzyko wypadku.
- **Nie używaj elektronarzędzi w atmosferze wybuchowej, np. w obecności łatwopalnych płynów, gazów lub pyłów.** Elektronarzędzia generują iskry, które mogą spowodować zapłon pyłów lub oparów.
- **Używając elektronarzędzia, zachowaj odpowiednią odległość od dzieci i osób postronnych.** Rozproszony użytkownik może stracić panowanie nad narzędziem.

### 2.3 Bezpieczeństwo elektryczne

- **Wtyczka przewodu musi pasować do gniazda. Nie wolno w żaden sposób modyfikować wtyczki.** Nie używaj żadnych przejściówek w przypadku uziemionych elektronarzędzi. Używanie niemodyfikowanych wtyczek w pasujących gniazdach zmniejsza ryzyko porażenia prądem.
- **Unikaj kontaktu ciała z uziemionymi powierzchniami, takimi jak rury, kaloryfery, piece czy lodówki.** Istnieje zwiększone ryzyko porażenia prądem, jeśli dojdzie do uziemienia ciała.
- **Nie wystawiaj elektronarzędzia na działanie deszczu ani wilgoci.** Wniknięcie wody do wnętrza elektronarzędzia zwiększa ryzyko porażenia prądem.
- **Podczas obsługi elektronarzędzia na zewnątrz używaj przedłużacza odpowiedniego do użytku na zewnątrz.** Użycie przewodu przeznaczonego do użytku na zewnątrz zmniejsza ryzyko porażenia prądem.
- **Jeśli nie można uniknąć używania elektronarzędzia w wilgotnym miejscu, użyj złącza zabezpieczonego wyłącznikiem różnicowoprądowym (RCD).** Używanie wyłącznika różnicowoprądowego zmniejsza ryzyko porażenia prądem.

## 2.4 Bezpieczeństwo osobiste

- **Podczas obsługi elektronarzędzia zachowaj czujność, obserwuj swoje działanie i zachowaj zdrowy rozsądek. Nie używaj elektronarzędzia w stanie zmęczenia lub pod wpływem narkotyków, alkoholu lub leków.** Chwila nieuwagi podczas obsługi elektronarzędzia może skutkować ciężkimi obrażeniami ciała.
- **Stosuj środki ochrony indywidualnej.** Zawsze używaj środków ochrony oczu. Środki ochrony indywidualnej, takie jak maska przeciwpyłowa, antypoślizgowe obuwie ochronne, kask lub środki ochrony słuchu odpowiednie do danej sytuacji, zmniejszają zakres ewentualnych obrażeń ciała.
- **Zapobiegaj przypadkowemu uruchomieniu. Zanim podłączysz elektronarzędzie do źródła zasilania lub/ i akumulatora, podniesiesz elektronarzędzie lub je przemieszaj, upewnij się, że przełącznik jest w pozycji wyłączonej.** Przenoszenie elektronarzędzia z palcem na przełączniku lub podłączanie do zasilania elektronarzędzi z przełącznikiem w pozycji włączonej zwiększają ryzyko wypadku.
- **Przed włączeniem elektronarzędzia usuń z niego wszelkie klucze nastawne i inne narzędzia.** Klucz lub inne narzędzia pozostawione na obracającej się części elektronarzędzia mogą spowodować obrażenia ciała.
- **Nie pochylaj się zbyt mocno nad urządzeniem. Przez cały czas utrzymuj stabilną postawę, aby nie stracić równowagi.** Dzięki temu możesz lepiej kontrolować elektronarzędzie w nieoczekiwanych sytuacjach.
- **Podczas obsługi urządzenia noś odpowiednią odzież. Nie noś luźnej odzieży ani biżuterii. Nie zbliżaj włosów, odzieży ani rękawic do ruchomych części urządzenia.** Luźne części odzieży, biżuteria i długie włosy mogą zostać wciągnięte przez ruchome części urządzenia.
- **Podczas obsługi maszyny zawsze noś obuwie antypoślizgowe i ochronne. Nie obsługuj urządzenia, gdy jesteś bosy lub nosisz otwarte sandały, aby uniknąć kontaktu z ruchomymi częściami.** Zmniejsza to ryzyko urazów stóp.
- **Nigdy nie kieruj dyszy dmuchawy w stronę ludzi lub zwierząt domowych ani w stronę okien.** Zachowaj szczególną ostrożność podczas usuwania zanieczyszczeń w pobliżu twardych obiektów, takich jak drzewa, samochody i ściany, które mogą spowodować odbijanie się zanieczyszczeń. Wyrzucane przedmioty mogą spowodować uszkodzenie mienia i zwiększyć ryzyko obrażeń ciała.
- **Nie używaj urządzenia do podnoszenia lub zdmuchiwania przedmiotów, które się palą lub dymią, takich jak papierosy, zapalki lub gorący popiół.** Te źródła zapłonu mogą zwiększać ryzyko pożaru.
- **Jeśli urządzenie dostarczone w zestawie z akcesoriami / urządzeniami do odciągania pyłu, upewnij się, że zostały podłączone i są prawidłowo używane.** Używanie akcesoriów odciągających pył może zmniejszyć zagrożenia powodowane przez nadmierne zapylenie.

- Pamiętaj, że doświadczenie zdobyte w wyniku częstego stosowania urządzenia nie usprawiedliwia brawurowych zachowań i ignorowania zasad bezpieczeństwa. Nieostrożne postępowanie może doprowadzić do ciężkich obrażeń w ułamku sekundy.

## 2.5 Obsługa i czyszczenie elektronarzędzia

- **Nie przeciążaj elektronarzędzia. Używaj elektronarzędzia odpowiedniego do danego zastosowania.** Elektronarzędzie działa optymalnie i bezpieczniej przy obciążeniu, pod kątem którego je skonstruowano.
- **Nie używaj narzędzia, jeśli nie można go włączyć i wyłączyć przy użyciu przełącznika.** Elektronarzędzia, których nie można włączyć lub wyłączyć przełącznikiem stwarzają zagrożenie i wymagają naprawy.
- **Przed rozpoczęciem regulacji, wymiany akcesoriów lub przechowywania elektronarzędzia należy odłączyć wtyczkę od źródła zasilania i/lub wyjąć akumulator.** Te zapobiegawcze środki ostrożności zmniejszają ryzyko niezamierzonego uruchomienia narzędzia.
- **Przechowuj elektronarzędzie, z którego nie korzystasz, w miejscu niedostępnym dla dzieci. Nie pozwól, aby elektronarzędzie było używane przez dzieci lub osoby, które nie są z nim zaznajomione i nie zapoznały się z zaleceniami dotyczącymi jego bezpiecznej obsługi.** Elektronarzędzia są niebezpieczne w przypadku użycia przez nieprzeszkolonych użytkowników.
- **Konserwuj elektronarzędzia i ich akcesoria. Sprawdź, czy ruchome części nie są nieprawidłowo ustawione lub zakleszczone, czy nie są pęknięte i czy nie występują inne nieprawidłowości, które mogą mieć negatywny wpływ na działanie elektronarzędzia. W razie uszkodzenia elektronarzędzia należy je naprawić przed ponownym użyciem.** Niedostateczna konserwacja elektronarzędzi jest częstą przyczyną wypadków.
- **Utrzymuj elektronarzędzia tnące w czystości i dbaj o to, aby ich elementy tnące były odpowiednio ostre.** Narzędzia tnące, które są prawidłowo konserwowane i mają odpowiednio ostre elementy tnące, rzadziej się zacinają i są łatwiejsze w obsłudze.
- **Używaj elektronarzędzia, akcesoriów itp. w sposób zgodny z zaleceniami i z uwzględnieniem warunków pracy oraz przewidzianego zadania.** Zastosowanie elektronarzędzi do celów innych niż te, do których są przeznaczone, może powodować zagrożenie.
- **Dbaj o to, aby uchwyty i inne powierzchnie, które chwytasz, były suche, czyste i niezabrudzone olejem czy smarem.** Śliskie uchwyty i inne powierzchnie, które chwytasz obniżają bezpieczeństwo obsługi i utrudniają reakcję w nagłych sytuacjach.

## 2.6 Serwisowanie

- Elektronarzędzie może być serwisowane wyłącznie przez wykwalifikowany personel, stosujący identyczne części zamienne. Zapewnia to bezpieczną pracę elektronarzędzia.

## 2.7 Minimalizowanie narażenia na hałas i drgania

- Zaplanuj pracę tak, aby narażenie na silne drgania było rozłożone w czasie.
- Aby zmniejszyć hałas i drgania występujące podczas pracy, należy ograniczyć czas korzystania z produktu. Używaj trybu o niskiej mocy lub niskim poziomie drgań i odpowiednich środków ochrony.
- Stosuj środki ostrożności, aby zmniejszyć ryzyko narażenia na drgania i hałas:
  - Sprawdź, czy produkt jest w dobrym stanie.
  - Używaj wyłącznie akcesoriów w dobrym stanie i dostosowanych do danego zadania.
  - Trzymaj mocno uchwyty.

### 2.7.1 Ryzyko resztkowe

Ryzyko resztkowe zawsze istnieje, nawet jeśli produkt jest użytkowany zgodnie z instrukcją.

W związku z tym i konstrukcją tego elektronarzędzia mogą wystąpić następujące zagrożenia:

- Uszkodzenie słuchu w przypadku niestosowania ochronników słuchu.
- Obrażenia wynikające z wpływu drgań na dłoń i ramiona, gdy produkt jest używany przez długi czas lub gdy nie jest używany i konserwowany prawidłowo.
- Niebezpieczeństwo spowodowane polem elektromagnetycznym generowanym podczas pracy urządzenia. To pole może w niektórych okolicznościach wpływać na aktywne lub pasywne implanty medyczne.
- Aby zmniejszyć ryzyko ciężkich lub śmiertelnych obrażeń, zaleca się, aby osoby stosujące implanty medyczne skonsultowały się z lekarzem i producentem implantu przed uruchomieniem urządzenia.

## 2.8 Instrukcja bezpiecznej obsługi

**⚠ OSTRZEŻENIE!** W razie niestosowania się do niniejszej instrukcji zachodzi ryzyko śmierci lub obrażeń ciała.

- Przed użyciem produktu zapoznaj się z ostrzeżeniami w niniejszej instrukcji, a następnie stosuj się do nich podczas używania.
- Nie pozwalaj na korzystanie z produktu dzieciom lub osobom, które nie wiedzą, jak go obsługiwać.
- Nie modyfikuj produktu.

- Produktu można używać wyłącznie zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Nie obsługuj produktu, jeśli jest uszkodzony.
- Nie zanurzaj produktu w wodzie ani innych płynach.
- Trzymaj palce i stopy z dala od otworu rury ssącej i wirnika, ponieważ istnieje ryzyko obrażeń.
- Nie używaj produktu powyżej poziomu gruntu, na drabinach lub na niestabilnym podłożu.
- Nie dmuchaj kurzu ani gruzu w stronę siebie ani innych osób, ponieważ może to spowodować obrażenia. Noś maskę z filtrem przeciwpyłowym, jeśli podczas pracy powstaje dużo kurzu.
- Nie patrz w wylot powietrza podczas pracy urządzenia.
- Nie używaj produktu podczas deszczu lub w wilgotnych warunkach.

## 2.9 Użytkowanie i konserwacja akumulatora

- Aby zapobiec obrażeniom ciała i pożarowi, używaj produktu z zalecanym akumulatorem.
- Produkt można ładować wyłącznie ładowarką zalecaną przez producenta.

## 2.10 Bezpieczeństwo osobiste

- Stosuj środki ochrony oczu.
- Stosuj środki ochrony indywidualnej.
- Nie noś luźnej odzieży ani biżuterii. Trzymaj włosy z dala od ruchomych części. Luźne części odzieży, biżuteria i długie włosy mogą zostać wciągnięte przez ruchome części urządzenia.

## 3 Obsługa

### 3.1 Czynności do wykonania przed rozpoczęciem użytkowania produktu

**!** **OSTRZEŻENIE!** W razie niestosowania się do niniejszej instrukcji zachodzi ryzyko śmierci lub obrażeń ciała.

### 3.2 Montaż i demontaż dyszy

#### 3.2.1 Montaż dyszy

- 1 Podłącz dyszę do rurki dmuchawy. (Rysunek 2)
- 2 Obróć dyszę w prawo i ją zablokuj. (Rysunek 3)

#### 3.2.2 Demontaż dyszy

- Obróć dyszę w lewo i ją odblokuj.

### 3.3 Wkładanie i wyciąganie akumulatora

**!** **OSTRZEŻENIE!** Wolno stosować wyłącznie akumulator przeznaczony do tego produktu.

**!** **PRZESTROGA!** Upewnij się, że akumulator jest prawidłowo włożony. Poluzowanie akumulatora może spowodować obrażenia ciała.

**!** **PRZESTROGA!** Nie używaj siły podczas montażu akumulatora. Jeśli nie można go łatwo włożyć, oznacza to, że nie jest prawidłowo ustawiony.

#### 3.3.1 Wkładanie akumulatora

Rysunek 4

- 1 Ustaw akumulator równo względem szczelin w obudowie.
- 2 Włóż akumulator w uchwyt, kliknięcie potwierdza prawidłowe osadzenie.

#### 3.3.2 Wyciąganie akumulatora

- 1 Naciśnij przycisk na akumulatorze.
- 2 Wyciągnij akumulator z gniazda.

### 3.4 Obsługa produktu

**!** **OSTRZEŻENIE!** Używaj środków ochrony oczu i słuchu.

**!** **OSTRZEŻENIE!** Nie przedmuchiuj kurzu ani gruzu w stronę siebie ani innych osób, ponieważ może to spowodować obrażenia.

**!** **OSTRZEŻENIE!** Nie biegaj podczas używania produktu. Chodź ze stałą prędkością.

- 1 Naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania, aby uruchomić produkt.
- 2 Aby zatrzymać produkt, puść przełącznik zasilania.

### 3.5 Przełączanie się na tryb pracy ciągłej

Rysunek 5

- 1 Naciśnij i przytrzymaj spust zasilania (A), aby uruchomić produkt, a następnie naciśnij przycisk blokady (B), aby zablokować spust zasilania w tej pozycji.
- 2 Naciśnij i zwolnij przycisk zasilania, aby zatrzymać produkt.

## 4 Transport

- Wyjmij akumulator przed przeniesieniem produktu.
- Przed przeniesieniem odczekaj, aż produkt ostygnie.

## 5 Przechowywanie

- Produkt, który nie będzie używany przez długi czas, należy przechowywać w czystym i suchym miejscu niedostępnym dla dzieci i zwierząt.
- Produkt przechowuj w temperaturze pomiędzy 0°C a 40°C.

## 6 Konserwacja

**!** **OSTRZEŻENIE!** Nie należy moczyć ani spryskiwać produktu wodą ze względu na ryzyko porażenia prądem elektrycznym.

## 7 Usuwanie usterek

Problem	Możliwa przyczyna	Co zrobić
Produkt nie włącza się.	Akumulator nie jest prawidłowo podłączony do produktu.	Podłącz akumulator. Patrz " <a href="#">3.3 Wkładanie i wyciąganie akumulatora</a> " na stronie 29
Produkt wyłącza się.	Akumulator jest zbyt gorący.	Wyłącz produkt i poczekaj, aż ostygnie.
Przepływ powietrza jest słaby.	Poziom naładowania akumulatora jest niski.	Naładuj akumulator.
	Wlot powietrza jest zablokowany.	Oczyść wlot powietrza.

## 8 Utylizacja

Pamiętaj, aby postępować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi utylizacji. Nie spalaj produktu.

## 9 Dane techniczne

Specyfikacja	Wartość
Napięcie	18 V
Prędkość powietrza	63 m/s
Przepływ powietrza	390 m <sup>3</sup> /h
Masa	950 g
<b>Poziom hałas</b>	
Poziom ciśnienia akustycznego, L <sub>PA</sub>	91 dB(A), K=3 dB
Zmierzony poziom mocy akustycznej, L <sub>WA</sub>	93,51 dB(A), K = 5,98 dB
Gwarantowany poziom mocy akustycznej, L <sub>WA</sub>	99 dB(A)
Maksymalny poziom drgań <sup>1</sup>	0,681 m/s <sup>2</sup> , K=1,5m/s <sup>2</sup>

<sup>1</sup> Podana wartość emisji drgań została zmierzona znormalizowaną metodą badania i może zostać wykorzystana do porównywania elektronarzędzi oraz przygotowania wstępnej oceny narażenia. Zmierzone wartości zostały ocenione zgodnie z normą EN IEC 62841-4-6:2024.

**!** **Przestroga!** Przed przystąpieniem do konserwacji produktu zatrzymaj go, odłącz od zasilania i poczekaj, aż ostygnie.

**!** **Przestroga!** Aby zapobiec uszkodzeniu powierzchni produktu, nie używaj silnych detergentów ani środków o właściwościach ściernych.

**!** **Przestroga!** Utrzymuj otwory wentylacyjne w czystości, aby zapobiec przegrzaniu dmuchawy do liści.

- W razie potrzeby wyczyść produkt wilgotną ściereczką lub szcztotką.

**!** **OSTRZEŻENIE!** Zawsze stosuj środki ochrony słuchu!

**!** **OSTRZEŻENIE!** W zależności od sposobu korzystania z narzędzi i stosowanego materiału rzeczywisty poziom drgań i hałasu podczas pracy może różnić się od podanej wartości maksymalnej. Dlatego należy określić, w oparciu o ocenę narażenia na oddziaływanie szkodliwych czynników w warunkach rzeczywistych (przy wzięciu pod uwagę wszystkich części cyklu roboczego, jak również czasu, w którym narzędzie jest wyłączone lub pracuje na biegu jałowym, poza czasem rozruchowym), które środki zabezpieczające są wymagane, aby chronić użytkownika.

# Inhaltsverzeichnis

<b>1</b>	<b>Einführung</b>	<b>31</b>
1.1	Das Produkt .....	31
1.2	Das Produkt .....	31
1.3	Symbole.....	31
1.4	Produktübersicht.....	31
<b>2</b>	<b>Sicherheit</b>	<b>32</b>
2.1	Sicherheitshinweise.....	32
2.2	Sicherheit im Arbeitsbereich.....	32
2.3	Elektrische Sicherheit.....	32
2.4	Persönliche Sicherheit.....	32
2.5	Verwendung und Pflege von Elektrowerkzeugen.....	33
2.6	Wartung .....	33
2.7	So reduzieren Sie die Belastung durch Lärm und Vibrationen.....	33
2.8	Sicherheitshinweise für die Bedienung.....	33
2.9	Verwendung und Pflege von Akkus .....	34
2.10	Persönliche Sicherheit.....	34
<b>3</b>	<b>Betrieb</b>	<b>34</b>
3.1	Das müssen Sie tun, bevor Sie das Produkt verwenden .....	34
3.2	So befestigen und entfernen Sie die Düse..	34
3.3	So bringen Sie den Akku an und entfernen ihn .....	34
3.4	So bedienen Sie das Produkt.....	34
3.5	So schalten Sie auf Dauerbetrieb um.....	34
<b>4</b>	<b>Transport</b>	<b>35</b>
<b>5</b>	<b>Aufbewahrung</b>	<b>35</b>
<b>6</b>	<b>Wartung und Pflege</b>	<b>35</b>
<b>7</b>	<b>Fehlersuche</b>	<b>35</b>
<b>8</b>	<b>Entsorgung</b>	<b>35</b>
<b>9</b>	<b>Technische Daten</b>	<b>35</b>

## 1 Einführung

### 1.1 Das Produkt

Das Produkt ist ein akkubetriebener, kabelloser Laubbläser für den Außenbereich. Akku und Ladegerät sind nicht im Lieferumfang enthalten.

### 1.2 Das Produkt

Das Produkt wird zum Wegblasen von Staub, Laub und kleinen Verunreinigungen von harten Oberflächen wie Terrassen, Einfahrten und Arbeitsbereichen verwendet. Nur für den Hausgebrauch.

### 1.3 Symbole

	Lesen Sie die Betriebsanleitung sorgfältig durch und stellen Sie sicher, dass Sie die Anweisungen verstanden haben, bevor Sie das Produkt verwenden. Bewahren Sie die Anweisungen zum späteren Nachschlagen auf.
	Atemmaske tragen.
	Gehörschutz tragen.
	Schutzbrille tragen.
	In sicherem Abstand halten.
	Warnung! Gefahr durch herausgeschleuderte Objekte.
	Geräuschpegel. Siehe die technischen Daten des Produkts.
	Dieses Produkt entspricht den geltenden EU-Richtlinien und -Vorschriften.
	Als Elektroschrott entsorgen.

### 1.4 Produktübersicht

Abbildung 1

1. Gebläserohr
2. Sperrtaste
3. Akkuanschluss

4. Einschalttaste
5. Verlängerung Gebläserohr
6. Flache Düse
7. Runde Düse

## 2 Sicherheit

### 2.1 Sicherheitshinweise

**⚠️ WARNUNG!** Wenn Sie diese Anweisungen nicht befolgen, besteht Lebens- und Verletzungsgefahr.

**⚠️ ACHTUNG!** Wenn Sie diese Anweisungen nicht befolgen, besteht die Gefahr, dass das Produkt, andere Materialien oder der angrenzende Bereich beschädigt werden.

**HINWEIS!** Informationen, die in einer bestimmten Situation notwendig sind.

### 2.2 Sicherheit im Arbeitsbereich

- **Halten Sie den Arbeitsbereich sauber und gut beleuchtet.** Unaufgeräumte oder dunkle Bereiche sind unfallträchtig.
- **Arbeiten Sie nicht mit Elektrowerkzeugen in explosionsgefährdeten Bereichen, z. B. in der Nähe von brennbaren Flüssigkeiten, Gasen oder Staub.** Elektrowerkzeuge erzeugen Funken, die Staub oder Dämpfe entzünden können.
- **Halten Sie Kinder und Unbeteiligte fern, während Sie ein Elektrowerkzeug bedienen.** Ablenkungen können dazu führen, dass Sie die Kontrolle verlieren.

### 2.3 Elektrische Sicherheit

- **Die Stecker von Elektrowerkzeugen müssen mit der Steckdose kompatibel sein. Modifizieren Sie niemals den Stecker in irgendeiner Weise.** Verwenden Sie keine Adapterstecker mit (geerdeten) Elektrowerkzeugen. Nicht modifizierte Stecker und kompatible Steckdosen verringern das Risiko eines Stromschlags.
- **Vermeiden Sie Körperkontakt mit geerdeten Oberflächen, wie Rohren, Heizkörpern, Herden und Kühlschränken.** Es besteht ein erhöhtes Risiko eines Stromschlags, wenn Ihr Körper geerdet ist.
- **Setzen Sie Elektrowerkzeuge weder Regen noch Feuchtigkeit aus.** Wenn Wasser in ein Elektrowerkzeug eindringt, erhöht sich die Gefahr eines Stromschlags.
- **Wenn Sie ein Elektrowerkzeug im Freien betreiben, verwenden Sie ein Verlängerungskabel, das für den Einsatz im Freien geeignet ist.** Die Verwendung eines für den Einsatz im Freien geeigneten Kabels reduziert das Risiko eines Stromschlags.
- **Wenn der Betrieb eines Elektrowerkzeugs in einer feuchten Umgebung unvermeidlich ist, verwenden Sie eine durch einen Fehlerstromschutzschalter (RCD) geschützte Stromversorgung.** Die Verwendung eines RCD-Schalters verringert das Risiko eines Stromschlags.

### 2.4 Persönliche Sicherheit

- **Seien Sie wachsam, achten Sie darauf, was Sie tun, und nutzen Sie Ihren gesunden Menschenverstand, wenn Sie ein Elektrowerkzeug bedienen. Verwenden Sie ein Elektrowerkzeug nicht, wenn Sie müde sind oder unter dem Einfluss von Drogen, Alkohol oder Medikamenten stehen.** Ein Moment der Unachtsamkeit bei der Bedienung von Elektrowerkzeugen kann zu schweren Verletzungen führen.
- **Verwenden Sie persönliche Schutzausrüstung.** Tragen Sie immer eine Schutzbrille. Schutzausrüstungen wie Staubmaske, rutschfeste Sicherheitsschuhe, Schutzhelm oder Gehörschutz, die unter geeigneten Bedingungen verwendet werden, verringern Verletzungen.
- **Verhindern Sie ein unbeabsichtigtes Starten. Vergewissern Sie sich, dass der Schalter in der Aus-Stellung ist, bevor Sie das Gerät an die Stromquelle und/oder den Akku anschließen, es in die Hand nehmen oder tragen.** Das Tragen von Elektrowerkzeugen mit dem Finger auf dem Schalter oder die Stromzufuhr von Elektrowerkzeugen, bei denen der Schalter eingeschaltet ist, kann leicht Unfälle verursachen.
- **Entfernen Sie vor dem Einschalten des Elektrowerkzeugs alle Einstell- oder Schraubenschlüssel.** Ein Schlüssel, der an einem rotierenden Teil des Elektrowerkzeugs verbleibt, kann zu Verletzungen führen.
- **Halten Sie das Gerät nur am vorgesehenen Griff fest. Achten Sie stets auf einen festen Stand und ein gutes Gleichgewicht.** Dies ermöglicht eine bessere Kontrolle des Elektrowerkzeugs in unerwarteten Situationen.
- **Tragen Sie sichere Kleidung. Tragen Sie keine weite Kleidung und keinen Schmuck. Halten Sie Ihre Haare, Kleidung und Handschuhe von beweglichen Teilen fern.** Lose Kleidung, Schmuck oder lange Haare können sich in beweglichen Teilen verfangen.
- **Tragen Sie bei der Bedienung der Maschine immer rustfestes und schützendes Schuhwerk. Bedienen Sie die Maschine nicht barfuß oder mit offenen Sandalen vor beweglichen Teilen.** Dadurch wird das Verletzungsrisiko für die Füße verringert.
- **Richten Sie die Gebläsedüse niemals auf Menschen, Haustiere oder Fenster. Seien Sie besonders vorsichtig, wenn Sie Verunreinigungen in der Nähe von festen Gegenständen wie Bäumen, Autos und Mauern wegblasen, da diese Verschmutzungen abprallen können.** Herausgeschleuderte Gegenstände können Eigentum beschädigen und das Risiko von Personenschäden erhöhen.
- **Verwenden Sie die Maschine nicht zum Aufnehmen oder Wegblasen von brennenden oder rauchenden Gegenständen wie Zigaretten, Streichhölzern oder heißer Asche.** Diese Zündquellen können das Risiko eines Brandes erhöhen.

- Wenn Vorrichtungen für den Anschluss von Staubabsaug- und Auffangzubehör vorhanden sind, stellen Sie sicher, dass diese angeschlossen sind und ordnungsgemäß verwendet werden. Die Verwendung eines Staubsaugers kann staubbedingte Gefahren verringern.
- Lassen Sie nicht zu, dass Sie aufgrund der Vertrautheit, die Sie durch den häufigen Gebrauch von Werkzeugen erlangt haben, selbstgefällig werden und die Grundsätze der Werkzeugsicherheit ignorieren. Eine unvorsichtige Handlung kann im Bruchteil einer Sekunde zu schweren Verletzungen führen.

## 2.5 Verwendung und Pflege von Elektrowerkzeugen

- **Setzen Sie das Elektrowerkzeug nicht mit Gewalt ein. Verwenden Sie das richtige Elektrowerkzeug für Ihre Anwendung.** Das richtige Elektrowerkzeug erledigt die Arbeit besser, sicherer und in der Geschwindigkeit, für die es entwickelt wurde.
- **Verwenden Sie das Elektrowerkzeug nicht, wenn der Schalter es nicht ein- und ausschaltet.** Jedes Elektrowerkzeug, das sich nicht mit dem Schalter bedienen lässt, ist gefährlich und muss repariert werden.
- **Trennen Sie den Stecker von der Stromquelle und/ oder den Akku vom Elektrowerkzeug, bevor Sie Einstellungen vornehmen, Zubehörteile wechseln oder Elektrowerkzeuge lagern.** Solche vorbeugenden Sicherheitsmaßnahmen verringern das Risiko einer unbeabsichtigten Inbetriebnahme des Elektrowerkzeugs.
- **Bewahren Sie ungenutzte Elektrowerkzeuge außerhalb der Reichweite von Kindern auf und lassen Sie Personen, die mit dem Elektrowerkzeug oder dieser Anleitung nicht vertraut sind, das Elektrowerkzeug nicht bedienen.** Elektrowerkzeuge sind in den Händen von ungeschulten Benutzern gefährlich.
- **Pflegen Sie Elektrowerkzeuge und das Zubehör. Prüfen Sie, ob bewegliche Teile falsch ausgerichtet sind oder klemmen, ob Teile beschädigt sind oder ob andere Bedingungen vorliegen, die den Betrieb des Elektrowerkzeugs beeinträchtigen könnten. Lassen Sie das Elektrowerkzeug bei Beschädigungen vor der Verwendung reparieren.** Viele Unfälle werden durch schlecht gewartete Elektrowerkzeuge verursacht.
- **Halten Sie Schneidwerkzeuge scharf und sauber.** Ordnungsgemäß gewartete Schneidwerkzeuge mit scharfen Klingen verkleben sich seltener und sind leichter zu kontrollieren.
- **Verwenden Sie das Elektrowerkzeug, das Zubehör, die Bohreinsätze usw. gemäß dieser Anleitung und unter Berücksichtigung der Arbeitsbedingungen und der auszuführenden Arbeiten.** Die Verwendung des Elektrowerkzeugs für andere als die vorgesehenen Arbeiten kann zu gefährlichen Situationen führen.
- **Halten Sie Griffe und Greifflächen trocken, sauber und frei von Öl und Fett.** Rutschige Griffe und Griffflächen ermöglichen keine sichere Handhabung und Kontrolle des Geräts in unerwarteten Situationen.

## 2.6 Wartung

- **Lassen Sie Ihr Elektrowerkzeug von einem qualifizierten Reparaturmann warten, der nur identische Ersatzteile verwendet.** Dadurch wird sichergestellt, dass die Sicherheit des Elektrowerkzeugs erhalten bleibt.

## 2.7 So reduzieren Sie die Belastung durch Lärm und Vibrationen

- Planen Sie die Arbeiten so, dass sich die Belastung durch starke Erschütterungen über einen längeren Zeitraum erstreckt.
- Um Geräusche und Vibrationen während des Betriebs zu verringern, begrenzen Sie die Zeit, in der das Produkt verwendet wird. Verwenden Sie einen Energiespar- oder vibrationsarmen Modus und verwenden Sie die entsprechende Sicherheitsausrüstung.
- Befolgen Sie die Vorsichtsmaßnahmen, um das Risiko von Vibrationen und Lärm zu verringern:
  - Stellen Sie sicher, dass sich das Produkt in einem guten Zustand befindet.
  - Verwenden Sie nur Zubehör, das in gutem Zustand und für die Arbeit geeignet ist.
  - Halten Sie die Griffe auf den Hebeln gut fest.

### 2.7.1 Verbleibende Risiken

Auch wenn Sie das Produkt entsprechend der Gebrauchsanweisung betreiben, bleiben immer Restrisiken bestehen.

Im Zusammenhang mit der Art und Ausführung dieses Elektrowerkzeugs können folgende Gefahren auftreten:

- Gehörschäden, wenn kein Gehörschutz getragen wird.
- Gesundheitsschäden infolge der Einwirkung von Vibrationen auf Hände und Arme, wenn das Produkt über einen längeren Zeitraum verwendet wird oder wenn es nicht ordnungsgemäß verwendet und gewartet wird.
- Gefahr durch ein elektromagnetisches Feld, das während des Betriebs der Maschine erzeugt wird. Unter bestimmten Umständen kann sich dieses Feld negativ auf aktive oder passive medizinische Implantate auswirken.
- Um die Gefahr schwerer oder tödlicher Verletzungen zu verringern, wird empfohlen, dass Personen, die medizinische Implantate tragen, ihren Arzt und den Hersteller des Implantats konsultieren, bevor sie die Maschine bedienen.

## 2.8 Sicherheitshinweise für die Bedienung

**⚠️ WARNUNG!** Wenn Sie diese Anweisungen nicht befolgen, besteht Lebens- und Verletzungsgefahr.

- Lesen und beachten Sie die Warnhinweise vor dem Betrieb.

- Überlassen Sie die Benutzung des Produkts nicht Kindern oder Personen, die mit der Bedienung des Produkts nicht vertraut sind.
- Nehmen Sie keine Änderungen an dem Produkt vor.
- Verwenden Sie das Produkt nur für die angegebene Funktion.
- Nehmen Sie das Produkt nicht in Betrieb, wenn es beschädigt ist.
- Tauchen Sie das Produkt nicht in Wasser oder eine andere Flüssigkeit.
- Halten Sie Finger und Füße von der Öffnung des Ansaugrohrs und dem Laufrad fern, da sonst Verletzungsgefahr besteht.
- Verwenden Sie das Produkt nicht über dem Boden, auf Leitern oder auf einer instabilen Unterlage.
- Blasen Sie keinen Staub oder Schutt auf sich selbst oder andere Personen, da dies zu Verletzungen führen kann. Tragen Sie bei Arbeiten mit hoher Staubentwicklung eine Staubfiltermaske.
- Schauen Sie nicht in den Luftauslass, wenn das Gerät in Betrieb ist.
- Setzen Sie das Produkt nicht Regen oder Nässe aus.

## 2.9 Verwendung und Pflege von Akkus

- Verwenden Sie das Produkt mit dem empfohlenen Akku, um Verletzungen und Brände zu vermeiden.
- Laden Sie das Gerät nur mit dem vom Hersteller angegebenen Ladegerät auf.

## 2.10 Persönliche Sicherheit

- Schutzbrille tragen.
- Verwenden Sie persönliche Schutzausrüstung.
- Tragen Sie keine weite Kleidung und keinen Schmuck. Halten Sie Ihre Haare von den beweglichen Teilen fern. Lose Kleidung, Schmuck oder lange Haare können sich in beweglichen Teilen verfangen.

## 3 Betrieb

### 3.1 Das müssen Sie tun, bevor Sie das Produkt verwenden

**!** **WARNUNG!** Wenn Sie diese Anweisungen nicht befolgen, besteht Lebens- und Verletzungsgefahr.

### 3.2 So befestigen und entfernen Sie die Düse

#### 3.2.1 So bringen Sie die Düse an

- 1 Schließen Sie die Düse an das Gebläserohr an. (Abbildung 2)
- 2 Drehen Sie die Düse im Uhrzeigersinn, um sie zu verriegeln. (Abbildung 3)

#### 3.2.2 So entfernen Sie die Düse

- Drehen Sie die Düse gegen den Uhrzeigersinn, um sie zu entriegeln.

### 3.3 So bringen Sie den Akku an und entfernen ihn

**!** **WARNUNG!** Für das Produkt darf nur der passende Akku verwendet werden.

**!** **ACHTUNG!** Vergewissern Sie sich, dass der Akku richtig eingesetzt ist. Wenn sich der Akku löst, kann dies zu Verletzungen führen.

**!** **ACHTUNG!** Wenden Sie keine Gewalt an, um den Akku zu befestigen. Wenn er sich nicht leicht anbringen lässt, ist er nicht richtig ausgerichtet.

#### 3.3.1 So bringen Sie den Akku an

Abbildung 4

- 1 Richten Sie den Akku an den Schlitzen im Gehäuse aus.
- 2 Setzen Sie den Akku in den Akkuanschluss ein, bis ein Klicken zu hören ist.

#### 3.3.2 So nehmen Sie den Akku heraus

- 1 Drücken Sie den Knopf auf dem Akku.
- 2 Ziehen Sie den Akku aus dem Akkuanschluss heraus.

### 3.4 So bedienen Sie das Produkt

**!** **WARNUNG!** Immer Augen- und Gehörschutz tragen.

**!** **WARNUNG!** Blasen Sie keinen Staub oder Schutt auf sich selbst oder andere Personen, da dies zu Verletzungen führen kann.

**!** **WARNUNG!** Rennen Sie nicht, wenn Sie das Produkt verwenden. Gehen Sie in einem gleichmäßigen Tempo.

- 1 Drücken und halten Sie den Einschaltknopf, um das Produkt zu starten.
- 2 Um das Produkt zu stoppen, lassen Sie den Einschaltknopf los.

### 3.5 So schalten Sie auf Dauerbetrieb um

Abbildung 5

- 1 Halten Sie den Auslöser (A) gedrückt, um das Produkt zu starten, und drücken Sie die Sperrtaste (B), um den Auslöser zu arretieren.
- 2 Drücken Sie den Netzauslöser und lassen Sie ihn los, um das Produkt zu stoppen.

## 4 Transport

- Entfernen Sie den Akku, bevor Sie das Produkt bewegen.
- Lassen Sie das Produkt abkühlen, bevor Sie es transportieren.

## 5 Aufbewahrung

- Wenn das Produkt über einen längeren Zeitraum nicht verwendet wird, bewahren Sie es an einem sauberen und trockenen Ort auf, zu dem Kinder und Haustiere keinen Zugang haben.
- Bewahren Sie das Produkt nicht auf, wenn die Umgebungstemperatur weniger als 0°C oder mehr als 40°C beträgt.

## 7 Fehlersuche

Problem	Mögliche Ursache	Fehlerbehebung
Das Produkt startet nicht.	Der Akku ist nicht richtig angeschlossen.	Schließen Sie den Akku an. Siehe <a href="#">„3.3 So bringen Sie den Akku an und entfernen ihn“ auf Seite 34</a>
Das Produkt stoppt.	Der Akku ist zu heiß.	Stoppen Sie das Produkt und lassen Sie es abkühlen.
Der Luftstrom ist schwach.	Der Akkustand ist niedrig.	Laden Sie den Akku auf.
	Der Lufteinlass ist verstopft.	Reinigen Sie den Lufteinlass.

## 8 Entsorgung

Stellen Sie sicher, dass Sie die örtlichen Vorschriften befolgen, wenn Sie das Produkt entsorgen. Produkt nicht verbrennen.

## 9 Technische Daten

Spezifikation	Wert
Spannung	18 V
Luftgeschwindigkeit	63 m/s
Luftstrom	390 m <sup>3</sup> /h
Gewicht	950 g
<b>Geräuschpegel</b>	
Schalldruckpegel, L <sub>pA</sub>	91 dB(A), K = 3 dB
Gemessener Schalleistungspegel, L <sub>WA</sub>	93,51 dB(A), K=5,98 dB
Garantierter Schalleistungspegel, L <sub>WA</sub>	< 99 dB (A)
Maximaler Vibrationspegel <sup>1</sup>	0,681 m/s <sup>2</sup> , K=1,5m/s <sup>2</sup>

<sup>1</sup> Die deklarierten Werte für Vibration und Lärm, die nach einem standardisierten Prüfverfahren gemessen wurden, können zum Vergleich verschiedener Werkzeuge miteinander und für eine vorläufige Expositionsbeurteilung verwendet werden. Die Messwerte wurden in Übereinstimmung mit IEN IEC 62841-4-6:2024 ermittelt.

## 6 Wartung und Pflege

**! WARNUNG!** Tauchen Sie das Produkt nicht in Wasser, da die Gefahr eines Stromschlags besteht.

**! Achtung!** Stoppen Sie das Produkt, trennen Sie es von der Stromversorgung und lassen Sie es abkühlen, bevor Sie es warten.

**! Achtung!** Um Schäden an der Oberfläche des Produkts zu vermeiden, verwenden Sie keine aggressiven Reiniger oder Scheuermittel.

**! Achtung!** Halten Sie die Lüftungsschlitze frei von Staub und Verunreinigungen, um eine Überhitzung des Laubbläasers zu vermeiden.

- Reinigen Sie das Produkt, wenn nötig, mit einem feuchten Tuch oder einer Bürste.

**! WARNUNG!** Stets Gehörschutz tragen!

**! WARNUNG!** Der tatsächliche Vibrations- und Lärmpegel bei der Verwendung von Werkzeugen kann je nach Art der Verwendung des Werkzeugs und des Materials vom angegebenen Höchstwert abweichen. Daher muss ermittelt werden, welche Sicherheitsvorkehrungen zum Schutz des Anwenders erforderlich sind, und zwar auf der Grundlage einer Abschätzung der Exposition unter tatsächlichen Betriebsbedingungen (unter Berücksichtigung aller Phasen des Arbeitszyklus, z. B. der Zeit, in der das Werkzeug ausgeschaltet ist und sich im Leerlauf befindet, zusätzlich zur Anlaufzeit).

# Sisällysluettelo

<b>1</b>	<b>Johdanto</b>	<b>36</b>
1.1	Tuote .....	36
1.2	Tuote .....	36
1.3	Symbolit.....	36
1.4	Tuotteen yleiskuvas	36
<b>2</b>	<b>Turvallisuus</b>	<b>37</b>
2.1	Turvallisuusmääräykset.....	37
2.2	Työalueen turvallisuus.....	37
2.3	Sähköturvallisuus.....	37
2.4	Henkilökohtainen turvallisuus .....	37
2.5	Sähkötökalun käyttö ja hoito .....	38
2.6	Huolto.....	38
2.7	Melulle ja värinälle altistumisen vähentäminen .....	38
2.8	Käytön turvaohjeet.....	38
2.9	Akun käyttö ja hoito.....	39
2.10	Henkilökohtainen turvallisuus .....	39
<b>3</b>	<b>Käyttö</b>	<b>39</b>
3.1	Toimenpiteet ennen tuotteen käyttöä.....	39
3.2	Suulakkeen kiinnittäminen ja irrottaminen .	39
3.3	Akun kiinnittäminen ja irrottaminen .....	39
3.4	Tuotteen käyttäminen .....	39
3.5	Jatkuvaan käyttöön siirtyminen .....	39
<b>4</b>	<b>Kuljettaminen</b>	<b>39</b>
<b>5</b>	<b>Säilyttäminen</b>	<b>40</b>
<b>6</b>	<b>Huoltotoimet</b>	<b>40</b>
<b>7</b>	<b>Vianetsintä</b>	<b>40</b>
<b>8</b>	<b>Hävittäminen</b>	<b>40</b>
<b>9</b>	<b>Tekniset tiedot</b>	<b>40</b>

## 1 Johdanto

### 1.1 Tuote

Tuote on johdoton akkuilmapuhallin ulkokäyttöön. Akku ja akkulaturi eivät sisälly toimitukseen.

### 1.2 Tuote

Tuotetta käytetään pölyn, lehtien ja pienten roskien puhaltamiseen pois kivilta pinnoilta, kuten terasseilta, ajoteiltä ja työalueilta. Vain kotikäyttöön.

### 1.3 Symbolit

	Lue käyttöohjeet huolellisesti ja varmista ennen tuotteen käytön aloittamista, että olet ymmärtänyt ohjeet. Säilytä ohjeet myöhempiä käyttöä varten.
	Käytä hengityssuojainta.
	Käytä kuulosuojaimia.
	Käytä suojalaseja.
	Pidä turvallinen etäisyys.
	Varoitus! Sinkoilevien kappaleiden vaara.
	Äänitaso. Katso tuotteen tekninen data.
	Tämä tuote on sovellettavien EU:n direktiivien ja säädösten mukainen.
	Kierrätetään sähkö- ja elektroniikkajätteen mukana.

### 1.4 Tuotteen yleiskuvas

Kuva 1

1. Puhallusputki
2. Lukituspainike
3. Akunpidike
4. Virtalaukaisin

5. Puhallusputken jatke
6. Litteä suulake
7. Pyöreä suulake

## 2 Turvallisuus

### 2.1 Turvallisuusmääräykset

**!** **VAROITUS!** Jos näitä ohjeita ei noudateta, seurauksena voi olla kuoleman tai vamman vaara.

**!** **HUOMIO!** Jos näitä ohjeita ei noudateta, tuote, muut materiaalit tai ympäröivä alue voivat vahingoittua.

**HUOM.** Tilannekohtaiset välttämättömät tiedot.

### 2.2 Työalueen turvallisuus

- **Pidä työalue puhtaana ja hyvin valaistuna.** Sotkuiset tai pimeät alueet aiheuttavat onnettomuusrisikin.
- **Älä käytä sähkötyökaluja räjähdyksalttiissa ympäristössä, kuten syttyvien nesteiden, kaasujen tai pölyn lähellä.** Sähkötyökalusta nysteiden kipinöitä, jotka voivat sytyttää pölyn tai höyryä.
- **Pidä lapset ja sivulliset loitolla käyttäessäsi sähkötyökalua.** Voit menettää työkalun hallinnan, mikäli suuntaa huomiosi muualle.

### 2.3 Sähköturvallisuus

- **Sähkötyökalujen pistokkeiden on sovittava pistorasiaan. Pistoketta ei saa muokata millään tavalla.** Älä käytä sovitinpistokkeita maadoitettujen sähkötyökalujen kanssa. Muokkaamattomat pistokkeet ja sopivat pistorasiat vähentävät sähköiskun vaaraa.
- **Vältä kosketusta maadoitettuihin pintoihin, kuten putkiin, lämpöpattereihin, liesiin tai jääkaappiin.** Sähköiskun vaara on suurempi, jos kehosi on maadoitettu.
- **Älä altista sähkötyökaluja sateelle tai kosteille olosuhteille.** Sähkötyökaluun pääsevä vesi lisää sähköiskun vaaraa.
- **Kun käytät sähkötyökalua ulkona, käytä ulkokäyttöön sopivaa jatkojohtoa.** Ulkokäyttöön sopivan johdon käyttö vähentää sähköiskun vaaraa.
- **Jos sähkötyökalua täytyy käyttää kosteassa paikassa, käytä vikavirtasuojattua (RCD) virtalähdettä.** Vikavirtasuojaus vähentää sähköiskun riskiä.

### 2.4 Henkilökohtainen turvallisuus

- **Pysy valppaana, katso, mitä olet tekemässä ja käytä tervettä järkeä aina, kun käytät sähkötyökalua. Älä käytä sähkötyökalua väsyneenä tai huumeiden, alkoholin tai lääkkeiden vaikutuksen alaisena.** Jos huomiosi herpaantuu pieneksikin hetkeksi käyttäessäsi sähkötyökaluja, seurauksena voi olla vakava henkilövamma.
- **Käytä henkilösuojaimia.** Käytä aina silmiensuojaimia. Olosuhteiden vaatimukset täyttävien henkilösuojainten käyttäminen vähentää käyttäjille aiheutuvia vammoja. Näitä ovat muun muassa hengityssuojain, liukumattomat turvajalkineet, suojakypärä ja kuulonsuojaimet.
- **Estä tuotteen tahaton käynnistyminen. Varmista, että kytkin on off-asennossa, ennen kuin kytket työkalun virtalähteeseen ja/tai akkuun taikka nostat tai kannat työkalua.** Jos kannat sähkötyökalua sormi virtakytkimellä tai kytket sähkötyökalun virtalähteeseen siten, että virtakytkin on päällä, seurauksena voi olla tapaturma.
- **Poista mahdolliset säätöavaimet tai jakoavaimet ennen sähkötyökalun käynnistämistä.** Jakoavain tai avain, joka on jätetty kiinni sähkötyökalun pyöriivään osaan, voi aiheuttaa henkilövamman.
- **Älä kurota.** Säilytä aina tukeva asento ja tasapaino. Tällöin sähkötyökalua on helpompi hallita yllätyksissä tilanteissa.
- **Käytä asianmukaisia vaatteita. Älä käytä löysiä vaatteita tai koruja. Pidä hiukset, vaatteet ja käsi­neet loitolla liikkuvista osista.** Löysät vaatteet, korut tai pitkät hiukset voivat juuttua liikkuviin osiin.
- **Käytä aina liukumattomia suojajalkineita konetta käyttäessäsi. Älä käytä konetta paljain jaloin tai avoimissa sandaaleissa liikkuvien osien läheisyydessä.** Tämä vähentää jalkojen loukkaantumisriskiä.
- **Älä koskaan suuntaa puhaltimen suutinta ihmisten tai lemmikkieläinten suuntaan tai ikkunoiden suuntaan. Ole erityisen varovainen, kun puhallat roskia kiinteiden kohteiden, kuten puiden, autojen ja seinien läheisyydessä roskien kimpoamisvaaran vuoksi.** Kimpoavat esineet aiheuttavat omaisuus- tai henkilövahinkoja.
- **Älä käytä laitetta palavan tai savuavan materiaalin, kuten savukkeiden, tulitikkujen tai kuuman tuhkan keräämiseen tai puhaltamiseen.** Nämä paloherät materiaalit voivat lisätä tulipalon vaaraa.

- Jos laitteessa on kytkentämahdollisuus pölynpoisto- ja keräyslaitteelle, varmista, että se kytketään ja että sitä käytetään oikein. Pölysäiliön käyttö voi vähentää pölyyn liittyviä vaaroja.
- Vaikka olisit käyttänyt työkaluja usein ja tuntisit ne hyvin, muista aina ottaa huomioon työkalun turvamääräykset. Huolimaton käyttö voi aiheuttaa vakavia vahinkoja sekunnin murto-osassa.

## 2.5 Sähkötyökalun käyttö ja hoito

- Älä yritä runnoa sähkötyökalua. Käytä käyttötarkoitukseen suunniteltua sähkötyökalua. Oikean sähkötyökalun avulla työ sujuu paremmin ja turvallisemmin sillä nopeudella, jota varten se on suunniteltu.
- Älä käytä sähkötyökalua, jos virtakytkintä ei voi kääntää päälle ja pois. Jos sähkötyökalua ei voi ohjata kytkimellä, se on vaarallinen ja se pitää korjata.
- Irrota pistoke virtalähteestä ja/tai irrota akku sähkötyökalusta ennen kuin säädät työkalua, vaihdat lisävarusteita tai siirrä työkalun varastoon. Tällaiset varoimet vähentävät riskiä, että sähkötyökalu käynnistetään vahingossa.
- Säilytä sähkötyökalut poissa lasten ulottuvilta, äläkä anna sähkötyökalua sellaisen henkilön käyttöön, joka ei ole perehtynyt sen käyttöön sitä tai näihin ohjeisiin. Sähkötyökalut ovat vaarallisia kouluttamattomien käyttäjien käsissä.
- Huolla sähkötyökaluja ja lisävarusteita. Tarkista etteivät liikkuvat osat ole väärin suunnattuja tai kiinni juuttuvia ja ettei mikään osa ole vaurioitunut sekä kaikki muut tekijät, jotka voivat vaikuttaa sähkötyökalun toimintaan. Jos sähkötyökalu on vahingoittunut, korjautta se ennen käyttöä. Monet onnettomuudet johtuvat huonosti huolletuista sähkötyökaluista.
- Pidä leikkuutyökalut terävinä ja puhtaina. Oikein huolletut leikkuutyökalut, joissa on terävät leikkureunat, eivät juutu kiinni niin helposti ja niitä on helpompi hallita.
- Käytä sähkötyökalua, lisävarusteita ja työkalun teriä jne. näiden ohjeiden mukaisesti siten, että otat huomioon työolosuhteet ja suoritettavan tehtävän. Sähkötyökalun käyttäminen muihin kuin sille tarkoitettuihin tehtäviin voi aiheuttaa vaaratilanteen.
- Pidä kahvat ja tartuntapinnat kuivina, puhtaina sekä öljyttöminä ja rasvattomina. Jos kahvat tai tartuntapinnat ovat liukkaita, ei työkalua voi käsitellä turvallisesti, ja sitä on vaikea hallita odottamattomissa tilanteissa.

## 2.6 Huolto

- Huollata sähkötyökalusi pätevällä korjaajalla, joka käyttää vain täysin samanlaisia varaosia. Tämä varmistaa, että sähkötyökalu pysyy turvallisena käyttäjä.

## 2.7 Melulle ja värinäälle altistumisen vähentäminen

- Suunnittele työ siten, että altistuminen voimakkaalle värinäälle jakautuu pidemmälle ajanjaksolle.
- Voit vähentää melua ja värinää käytön aikana rajoittamalla tuotteen käyttöaikaa. Käytä matalatehoista tai matalatärinäistä tilaa ja asianmukaisia suojarusteita.
- Noudata varotoimia vähentääksesi värinäälle ja melulle altistumisen riskiä.
  - Tarkista, että tuote on hyvässä kunnossa.
  - Käytä vain hyväkuntoisia ja työhön sopivia lisävarusteita.
  - Pidä kahvoista/ottimista lujasti kiinni.

### 2.7.1 Jäännösriskit

Jäännösriskkejä on aina olemassa, vaikka tuotetta käytettäisiin ohjeiden mukaisesti.

Tämän sähkötyökalun tyyppiin ja rakenteeseen voi liittyä seuraavia vaaroja:

- Kuulovaurio, jos kuulonsuojaimia ei käytetä.
- Terveysvammat, jotka johtuvat värinän vaikutuksesta käsiin ja käsivarsiin, kun tuotetta käytetään pitkään tai kun sitä ei käytetä ja huolleta oikein.
- Koneen käytön aikana syntyvän sähkömagneettisen kentän aiheuttama vaara. Tietyissä olosuhteissa tämä kenttä voi vaikuttaa negatiivisesti aktiivisiin tai passiivisiin lääketieteellisiin implanteihin.
- Vakavien tai kuolemaan johtavien vammojen vaaran vähentämiseksi on suositeltavaa, että lääketieteellisiä implantteja käyttävät henkilöt keskustelevat lääkärinsä ja implantin valmistajan kanssa ennen koneen käyttöä.

## 2.8 Käytön turvaohjeet

**!** VAROITUS! Jos näitä ohjeita ei noudateta, seurauksena voi olla kuoleman tai vamman vaara.

- Lue varoitusohjeet ja noudata niitä ennen käyttöä.
- Älä anna lasten tai sellaisten henkilöiden, jotka eivät hallitse tuotteen käyttöä, käyttää sitä.
- Älä tee tuotteeseen muutoksia.
- Käytä tuotetta vain sen käyttötarkoituksen mukaisesti.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut.

- Älä upota tuotetta veteen tai muuhun nesteeseen.
- Pidä sormet ja jalat etäällä imuputken aukosta ja pyörästä, koska loukkaantumisvaara on olemassa.
- Älä käytä tuotetta maanpinnan yläpuolella, tikkailla tai epävakaailla alustalla.
- Älä puhalla pölyä tai roskia itseäsi tai muita ihmisiä kohti, koska se voi aiheuttaa vammoja. Käytä hengityssuojainta, jos työ tuottaa paljon pölyä.
- Älä katso suulakkeeseen, kun tuote on käytössä.
- Älä käytä tuotetta sateella tai märissä olosuhteissa.

## 2.9 Akun käyttö ja hoito

- Käytä tuotetta suositellun akun kanssa henkilövahinkojen ja tulipalon välttämiseksi.
- Lataa akku vain valmistajan määrittämällä laturilla.

## 2.10 Henkilökohtainen turvallisuus

- Käytä suojalaseja.
- Käytä henkilösuojaimia.
- Älä käytä löysiä vaatteita tai koruja. Pidä hiukset poissa liikkuvista osista. Löysät vaatteet, korut tai pitkät hiukset voivat juuttua liikkuviin osiin.

## 3 Käyttö

### 3.1 Toimenpiteet ennen tuotteen käyttöä

**!** **VAROITUS!** Jos näitä ohjeita ei noudateta, seurauksena voi olla kuoleman tai vammautumisen riski.

### 3.2 Suulakkeen kiinnittäminen ja irrottaminen

#### 3.2.1 Suulakkeen kiinnittäminen

- 1 Liitä suulake puhallusputkeen. (Kuva 2)
- 2 Käännä suulaketta myötäpäivään sen lukitsemiseksi. (Kuva 3)

#### 3.2.2 Suulakkeen irrottaminen

- Käännä suulaketta vastapäivään irrottaaksesi suulakkeen lukituksen.

### 3.3 Akun kiinnittäminen ja irrottaminen

**!** **VAROITUS!** Tuotteessa saa käyttää vain oikeanlaista akkua.

**!** **HUOMIO!** Varmista, että akku on kiinnitetty oikein. Jos akku irtoaa, se voi aiheuttaa henkilövahinkoja.

**!** **VAROITUS!** Älä käytä voimaa akun kiinnittämiseen. Jos sitä ei ole helppo kiinnittää, se ei ole oikein kohdistettu.

#### 3.3.1 Akun kiinnittäminen

Kuva 4

- 1 Kohdista akku kotelon aukkoihin.
- 2 Kiinnitä akku akkuliitäntään niin, että kuuluu naksahdus.

#### 3.3.2 Akun irrottaminen

- 1 Paina akun painiketta.
- 2 Vedä akku ulos akkuliitännästä.

### 3.4 Tuotteen käyttäminen

**!** **VAROITUS!** Käytä silmä- ja kuulosuojaimia.

**!** **VAROITUS!** Älä puhalla pölyä tai roskia itseäsi tai muita ihmisiä kohti, koska se voi aiheuttaa vammoja.

**!** **VAROITUS!** Älä juokse tuotetta käyttäessäsi. Kävele tasaista vauhtia.

- 1 Käynnistä tuote pitämällä virtakytkintä painettuna.
- 2 Pysäytä tuote vapauttamalla virtakytkin.

### 3.5 Jatkuvaan käyttöön siirtyminen

Kuva 5

- 1 Käynnistä tuote pitämällä virtalaukaisinta (A) painettuna ja lukitse virtalaukaisin painamalla lukituspainiketta (B).
- 2 Pysäytä tuote painamalla ja vapauttamalla virtalaukaisin.

## 4 Kuljettaminen

- Poista akku ennen tuotteen siirtämistä.
- Anna tuotteen jäähtyä ennen sen siirtämistä.

## 5 Säilyttäminen

- Jos tuotetta ei käytetä pitkään aikaan, säilytä sitä puhtaassa ja kuivassa paikassa lasten ja lemmikkieläinten ulottumattomissa.
- Älä säilytä tuotetta, jos ympäristön lämpötila on alle 0 °C tai yli 40 °C.

## 6 Huoltotoimet

**!** **VAROITUS!** Älä upota tuotetta veteen tai suihkuta sitä vedellä sähköiskun vaaran vuoksi.

## 7 Vianetsintä

Ongelma	Mahdollinen syy	Ratkaisu
Tuote ei käynnisty.	Akkua ei ole liitetty tuotteeseen oikein.	Kiinnitä akku. Katso lisätietoja kohdasta " <a href="#">3.3 Akun kiinnittäminen ja irrottaminen</a> " sivulla <a href="#">39</a>
Tuote sammuu.	Akku on liian kuuma.	Pysäytä laite ja anna sen jäähtyä.
Ilmavirta on heikko.	Akun varaustaso on alhainen.	Lataa akku.
	Ilmanottoaukko on tukossa.	Puhdista ilmanottoaukko.

## 8 Hävittäminen

Varmista, että hävität tuotteen paikallisten määräysten mukaisesti. Älä polta tuotetta.

## 9 Tekniset tiedot

Tiedot	Arvo
Jännite	18 V
Ilman nopeus	63 m/s
Ilmavirtaus	390 m <sup>3</sup> /h
Paino	950 g
<b>Melutasot</b>	
Äänenpainetaso, L <sub>PA</sub>	91 dB(A), K=3 dB
Mitattu äänitehotaso, L <sub>WA</sub>	93,51 dB(A), K=5,98 dB
Taattu äänitehotaso, L <sub>WA</sub>	99 dB(A)
Suurin värinän taso <sup>1</sup>	0,681 m/s <sup>2</sup> , K=1,5 m/s <sup>2</sup>

**!** **Huomio!** Irrota tuote virtalähteestä ja anna tuotteen jäähtyä, ennen kuin huollat tai puhdistat sen.

**!** **Huomio!** Älä käytä voimakkaita pesuaineita tai hankaavia puhdistusaineita, jotta tuotteen pinta ei vahingoitu.

**!** **Huomio!** Pidä tuuletusaukot vapaina pölystä ja roskista, jotta lehtipuhallin ei ylikuumene.

- Puhdista tuote tarvittaessa kostealla liinalla.

**!** **VAROITUS!** Käytä aina kuulosuojaimia!

**!** **VAROITUS!** Todellinen värinä- ja melutaso työkalun käytön aikana voi poiketa määritetystä enimmäisarvosta käyttötavan ja materiaalin mukaan. Sen vuoksi on välttämätöntä määrittää, mitä turvatoimenpiteitä tarvitaan käyttäjän suojaamiseen todellisissa käyttöolosuhteissa syntyvän arvioidun altistumisen mukaisesti (huomioiden kaikki työvaiheet, kuten työkalun virrankatkaisuaajan, tyhjäkäyntiajan ja käynnistysajan).

<sup>1</sup> Ilmoitettuja värinä- ja meluarvoja, jotka on mitattu standardoidulla testimenetelmällä, voidaan käyttää eri työkalujen vertailuun ja alustavaan altistumisarviointiin. Mittausarvot on määritetty standardin EN IEC 62841-4-6:2024 mukaisesti.

## Sommaire

<b>1</b>	<b>Introduction</b>	<b>41</b>
1.1	Le produit.....	41
1.2	Le produit.....	41
1.3	Symboles.....	41
1.4	Présentation du produit.....	41
<b>2</b>	<b>Sécurité</b>	<b>42</b>
2.1	Définitions relatives à la sécurité.....	42
2.2	Sécurité sur le lieu de travail.....	42
2.3	Sécurité électrique.....	42
2.4	Sécurité personnelle.....	42
2.5	Utilisation et soin des outils électriques.....	43
2.6	Entretien.....	43
2.7	Pour réduire l'exposition au bruit et aux vibrations.....	43
2.8	Consignes de sécurité pour le fonctionnement.....	43
2.9	Utilisation et entretien de la batterie.....	44
2.10	Sécurité personnelle.....	44
<b>3</b>	<b>Utilisation</b>	<b>44</b>
3.1	Avant d'utiliser le produit.....	44
3.2	Pour fixer et retirez la brosse.....	44
3.3	Pour fixer et retirer la batterie.....	44
3.4	Utilisation du produit.....	44
3.5	Pour passer à l'utilisation continue.....	44
<b>4</b>	<b>Transport</b>	<b>44</b>
<b>5</b>	<b>Stockage</b>	<b>45</b>
<b>6</b>	<b>Maintenance</b>	<b>45</b>
<b>7</b>	<b>Dépannage</b>	<b>45</b>
<b>8</b>	<b>Mise au rebut</b>	<b>45</b>
<b>9</b>	<b>Données techniques</b>	<b>45</b>

## 1 Introduction

### 1.1 Le produit

Le produit est un souffleur sans fil alimenté par batterie pour une utilisation en extérieur. La batterie et le chargeur de batterie ne sont pas inclus.

### 1.2 Le produit

Le produit est utilisé pour souffler la poussière, les feuilles et les petits débris sur les surfaces dures telles que les terrasses, les allées et les zones de travail. Uniquement pour un usage domestique.

### 1.3 Symboles

	Lisez attentivement le mode d'emploi et veillez à bien en comprendre les instructions avant d'utiliser le produit. Conservez le mode d'emploi pour toute référence ultérieure.
	Portez un masque respiratoire.
	Portez une protection auditive.
	Portez des lunettes de protection.
	Restez à distance de sécurité.
	Avertissement ! Risque d'éjection d'objets.
	Niveau de puissance sonore. Reportez-vous aux Données techniques du produit.
	Ce produit est conforme aux directives et réglementations européennes en vigueur.
	Recycler comme déchet électrique.

### 1.4 Présentation du produit

Figure 1

1. Tube de soufflage
2. Bouton de verrouillage
3. Logement de batterie

4. Gâchette d'alimentation
5. Extension du tube de soufflage
6. Buse plate
7. Buse ronde

## 2 Sécurité

### 2.1 Définitions relatives à la sécurité

**⚠ AVERTISSEMENT !** Le non-respect de ces instructions fait courir un risque de mort ou de blessure.

**⚠ ATTENTION !** Le non-respect des présentes instructions crée un risque d'endommagement du produit, de tout autre matériel ou de la zone adjacente.

**REMARQUE !** Informations nécessaires dans une situation donnée.

### 2.2 Sécurité sur le lieu de travail

- **Veillez à ce que la zone de travail soit propre et bien éclairée.** Les zones encombrées ou sombres sont propices aux accidents.
- **N'utilisez pas d'outils électriques dans des atmosphères explosives, par exemple en présence de liquides, de gaz ou de poussières inflammables.** Les outils électriques produisent des étincelles qui peuvent enflammer la poussière ou les fumées.
- **Tenez les enfants et les personnes présentes à l'écart lorsque vous utilisez un outil électrique.** Les distractions peuvent vous faire perdre le contrôle.

### 2.3 Sécurité électrique

- **Les fiches des outils électriques doivent correspondre à la prise de courant. Ne modifiez jamais la fiche de quelque manière que ce soit.** N'utilisez pas de fiches d'adaptation avec des outils électriques mis à la terre. Des fiches non modifiées et des prises de courant adaptées réduisent le risque de choc électrique.
- **Évitez tout contact du corps avec des surfaces mises à la terre, telles que des tuyaux, des radiateurs, des cuisinières et des réfrigérateurs.** Le risque de choc électrique est accru si votre corps est mis à la terre.
- **N'exposez pas les outils électriques à la pluie ou à l'humidité.** La pénétration d'eau dans un outil électrique augmente le risque d'électrocution.
- **Lorsque vous servez d'un outil électrique en plein air, utilisez une rallonge adaptée à une utilisation à l'extérieur.** L'utilisation d'un fil adapté à un usage en plein air réduit le risque de choc électrique.
- **Si vous êtes obligé d'utiliser un outil électrique dans un endroit humide, utilisez une alimentation protégée par dispositif à courant résiduel (DCR).** L'utilisation d'un DCR réduit le risque de choc électrique.

### 2.4 Sécurité personnelle

- **Restez vigilant, attentif à ce que vous faites, et faites preuve de bon sens lorsque vous utilisez un outil électrique. N'utilisez pas un outil électrique si vous êtes fatigué(e) ou sous l'influence de stupéfiants, d'alcool ou de médicaments.** Un instant d'inattention lors de l'utilisation d'outils électriques peut entraîner des blessures corporelles graves.
- **Portez un équipement de protection individuelle.** Portez toujours des lunettes de protection. Un équipement de protection, tel qu'un masque antipoussière, des chaussures de sécurité antidérapantes, un casque de protection ou une protection auditive, utilisé dans des conditions appropriées, réduira le risque de blessures corporelles.
- **Empêchez tout démarrage intempestif. Assurez-vous que l'interrupteur est en position d'arrêt avant de brancher la source d'alimentation et/ou le bloc-batterie, et de ramasser ou de porter l'outil.** Le fait de porter des outils électriques avec le doigt sur l'interrupteur ou mettre sous tension des outils électriques dont l'interrupteur est allumé est propice à des accidents.
- **Retirez toute clé de réglage ou clé à molette avant de mettre l'outil en marche.** Une clé fixée sur une pièce rotative de l'outil électrique peut provoquer des blessures.
- **Ne tendez pas les bras de manière excessive. Gardez à tout instant un bon appui et un bon équilibre.** Cela permet de mieux maîtriser l'outil électrique dans des situations imprévues.
- **Portez une tenue appropriée. Ne portez pas de vêtements amples ni de bijoux. Gardez vos cheveux et vos vêtements à l'écart des pièces mobiles.** Les vêtements amples, les bijoux ou les cheveux longs peuvent être happés par des pièces en mouvement.
- **Pendant l'utilisation de la machine, portez toujours des chaussures antidérapantes et protectrices. N'utilisez pas la machine lorsque vous êtes pieds nus ou que vous portez des sandales ouvertes sur les pièces en mouvement.** Cela réduit le risque de blessures aux pieds.
- **Ne dirigez jamais la buse du souffleur en direction de personnes ou d'animaux domestiques, ni en direction de fenêtres. Soyez particulièrement attentif lorsque vous soufflez des débris à proximité d'objets solides, tels que des arbres, des voitures et des murs qui peuvent faire ricocher les débris.** Les objets projetés peuvent endommager les biens et augmenter le risque de blessures corporelles.
- **N'utilisez pas l'appareil pour ramasser ou souffler des objets brûlants ou fumants, tels que des cigarettes, des allumettes ou des cendres chaudes.** Ces sources d'inflammation peuvent augmenter le risque d'incendie.

- Si des dispositifs sont prévus pour le raccordement d'installations d'extraction et de collecte des poussières, veillez à ce qu'ils soient collectés et utilisés correctement. L'utilisation d'un système de collecte des poussières peut réduire les dangers liés à la poussière.

- Ne laissez pas votre familiarité acquise par l'utilisation fréquente des outils vous amener à devenir négligent(e) et à ignorer les principes de sécurité des outils. Un geste négligent peut provoquer des blessures graves en une fraction de seconde.

## 2.5 Utilisation et soin des outils électriques

- **Ne forcez pas sur l'outil électrique. Utilisez l'outil électrique adapté à votre tâche.** L'outil électrique adéquat effectuera le travail bien mieux et de façon plus sûre, à la vitesse pour laquelle il a été conçu.
- **N'utilisez pas l'outil électrique si l'interrupteur ne permet pas de le mettre en marche et de l'éteindre.** Tout outil électrique qui ne peut être activé par l'interrupteur est dangereux et doit être réparé.
- **Débranchez la fiche de la source d'alimentation et/ou retirez le bloc-batterie de l'outil électrique avant d'effectuer tout réglage, de changer d'accessoires ou de ranger les outils.** De telles mesures de sécurité préventives réduisent le risque de démarrage accidentel de l'outil électrique.
- **Remisez les outils électriques à l'arrêt hors de portée des enfants et ne permettez pas à des personnes ne connaissant pas l'outil ou les présentes instructions de l'utiliser.** Les outils électriques sont dangereux entre les mains d'utilisateurs non formés.
- **Entretenez les outils électriques et leurs accessoires. Vérifiez si les pièces mobiles ne sont pas mal alignées ou coincées, si les pièces ne sont pas cassées et si rien n'est susceptible d'affecter le fonctionnement de l'outil électrique. S'il est endommagé, faites réparer l'outil électrique avant de l'utiliser.** De nombreux accidents sont causés par des outils électriques mal entretenus.
- **Veillez à ce que les outils de coupe restent affûtés et propres.** Les outils de coupe dotés d'arêtes tranchantes correctement entretenus sont moins susceptibles de se coincer et sont plus faciles à maîtriser.
- **Utilisez l'outil électrique, les accessoires et les embouts, etc. conformément aux présentes instructions, en tenant compte des conditions de travail et de la tâche à accomplir.** L'utilisation de l'outil électrique pour des tâches autres que celles prévues peut créer une situation dangereuse.
- **Gardez les poignées et les surfaces de préhension sèches, propres et exemptes d'huile et de graisse.** Des poignées et des surfaces de préhension glissantes ne permettent pas de manipuler et de maîtriser l'outil en toute sécurité dans des situations imprévues.

## 2.6 Entretien

- **Faites réparer votre outil électrique par un réparateur qualifié en utilisant uniquement des pièces de rechange identiques.** Cela permet de garantir la sécurité de l'outil électrique.

## 2.7 Pour réduire l'exposition au bruit et aux vibrations

- Planifiez les travaux afin que l'exposition aux fortes vibrations soit répartie sur une période plus longue.
- Pour diminuer le bruit et les vibrations pendant le fonctionnement, limitez le temps d'utilisation du produit. Utilisez un mode à faible puissance ou à faible vibration et utilisez l'équipement de sécurité applicable.
- Suivez les mesures de précaution pour réduire le risque d'exposition aux vibrations et au bruit :
  - Assurez-vous que le produit est en bon état.
  - Utilisez exclusivement des accessoires en bon état et adaptés aux travaux.
  - Tenez l'outil fermement par les poignées ou les prises.

### 2.7.1 Risques résiduels

Il y aura toujours des risques résiduels même si vous utilisez le produit conformément aux instructions.

Les risques suivants peuvent survenir en lien avec le type et la conception de cet outil électrique :

- Lésions auditives si aucune protection auditive n'est portée.
- Dommages à la santé résultant de l'effet des vibrations sur les mains et les bras lorsque le produit est utilisé pendant une longue période ou lorsqu'il n'est pas utilisé et entretenu correctement.
- Danger dû au champ électromagnétique généré pendant le fonctionnement de la machine. Dans certaines circonstances, ce champ peut affecter négativement les implants médicaux actifs ou passifs.
- Afin de réduire le risque de blessures graves ou mortelles, il est recommandé aux personnes qui portent des implants médicaux de consulter leur médecin et le fabricant de l'implant avant d'utiliser la machine.

## 2.8 Consignes de sécurité pour le fonctionnement

**⚠ AVERTISSEMENT !** Le non-respect de ces instructions peut faire courir un risque de mort ou de blessures.

- Veuillez lire et respecter les instructions d'avertissement avant l'utilisation.
- Ne laissez pas des enfants ou d'autres personnes utiliser le produit s'ils ne le connaissent pas parfaitement.
- N'apportez aucune modification au produit.
- Utilisez le produit uniquement pour sa fonction spécifiée.
- N'utilisez pas l'appareil s'il est endommagé.

- Ne plongez pas le produit dans l'eau ni dans tout autre liquide.
- Gardez les doigts et les pieds à l'écart de l'ouverture du tuyau d'aspiration et de la turbine pour éviter tout risque de blessure.
- N'utilisez pas le produit au-dessus du sol, sur une échelle ou sur un support instable.
- Ne soufflez pas de poussière ni de débris sur vous-même ou sur d'autres personnes, car cela pourrait entraîner des blessures. Portez un masque filtrant si le travail génère beaucoup de poussière.
- Ne regardez pas dans la sortie d'air quand l'appareil fonctionne.
- N'utilisez pas le produit en cas de pluie ou de conditions humides.

## 2.9 Utilisation et entretien de la batterie

- Utilisez le produit avec la batterie recommandée afin d'éviter les blessures et tout incendie.
- Utilisez uniquement le chargeur spécifié par le fabricant.

## 2.10 Sécurité personnelle

- Portez des lunettes de protection.
- Portez un équipement de protection individuelle.
- Ne portez pas de vêtements amples ni de bijoux. Gardez les cheveux à l'écart des pièces mobiles. Les vêtements amples, les bijoux ou les cheveux longs peuvent être happés par des pièces en mouvement.

# 3 Utilisation

## 3.1 Avant d'utiliser le produit

**⚠ AVERTISSEMENT !** Si vous ne respectez pas ces instructions, vous courez un risque de mort ou de blessure.

## 3.2 Pour fixer et retirer la brosse

### 3.2.1 Fixation de la buse

- 1 Raccordez la buse au tube de soufflage. (Figure 2)
- 2 Tournez la buse dans le sens horaire pour la verrouiller. (Figure 3)

### 3.2.2 Pour retirer la buse

- Tournez la buse dans le sens antihoraire pour la déverrouiller.

## 3.3 Pour fixer et retirer la batterie

**⚠ AVERTISSEMENT !** Seule la batterie appropriée doit être utilisée avec le produit.

**⚠ ATTENTION !** Assurez-vous que la batterie est correctement fixée. Si la batterie se desserre, cela peut causer des blessures.

**⚠ ATTENTION !** Ne forcez pas pour fixer la batterie. Si elle n'est pas facile à fixer, c'est parce qu'elle n'est pas correctement alignée.

### 3.3.1 Fixation de la batterie

Figure 4

- 1 Alignez la batterie sur les fentes du boîtier.
- 2 Insérez la batterie dans le logement de la batterie jusqu'à ce que vous entendiez un dé clic.

### 3.3.2 Retrait de la batterie

- 1 Appuyez sur le bouton de la batterie.
- 2 Retirez la batterie de son logement.

## 3.4 Utilisation du produit

**⚠ AVERTISSEMENT !** Portez toujours des lunettes et des protections auditives.

**⚠ AVERTISSEMENT !** Ne soufflez pas de poussière ni de débris sur vous-même ou sur d'autres personnes, car cela pourrait entraîner des blessures.

**⚠ AVERTISSEMENT !** Ne déplacez pas le produit en courant. Marchez à une vitesse régulière.

- 1 Pour démarrer le produit, appuyez sur la gâchette d'alimentation et maintenez-la enfoncée.
- 2 Pour arrêter le produit, relâchez la gâchette d'alimentation.

## 3.5 Pour passer à l'utilisation continue

Figure 5

- 1 Appuyez sur la gâchette (A) et maintenez-la enfoncée pour démarrer le produit et appuyez sur le bouton de verrouillage (B) pour verrouiller la gâchette en position.
- 2 Appuyez et relâchez la gâchette de vitesse pour arrêter le produit.

# 4 Transport

- Déposez la batterie avant de déplacer le produit.
- Laissez le produit refroidir avant de le déplacer.

## 5 Stockage

- Si le produit n'est pas utilisé pendant une période prolongée, rangez-le dans un endroit propre et sec, hors de portée des enfants et des animaux domestiques.
- Le produit ne doit pas être stocké dans un endroit où la température ambiante est inférieure à 0°C ou supérieure à 40°C.

## 6 Maintenance

**⚠ ATTENTION !** Ne trempez pas ou ne vaporisez pas le produit dans l'eau en raison du risque d'électrocution.

**⚠ Attention !** Arrêtez le produit, débranchez-le de l'alimentation électrique et laissez-le refroidir avant de procéder à son entretien.

**⚠ Attention !** Pour éviter d'endommager la surface du produit, n'utilisez pas de détergents agressifs ou de nettoyeurs abrasifs.

**⚠ Attention !** Veillez à ce que les fentes d'aération soient exemptes de poussière et de débris afin d'éviter que le souffleur de feuilles ne surchauffe.

- Si nécessaire, nettoyez le produit avec un chiffon sec.

## 7 Dépannage

Problème	Cause possible	Solution
Le produit ne se met pas en marche.	La batterie n'est pas correctement connectée au produit.	Connectez la batterie. Voir " <a href="#">3.3 Pour fixer et retirer la batterie</a> " à la <a href="#">page 44</a>
Le produit s'arrête.	La batterie est trop chaude.	Arrêtez le produit et laissez-le refroidir.
Le débit d'air est faible.	Le niveau de batterie est faible.	Chargez la batterie.
	L'entrée d'air est obstruée.	Dégagez l'entrée d'air.

## 8 Mise au rebut

Veillez à respecter la réglementation locale quand vous mettez le produit au rebut. Ne brûlez pas le produit.

## 9 Données techniques

Spécifications	Valeur
Tension	18 V
Vitesse de l'air	63 m/s
Débit d'air	390 m <sup>3</sup> /h
Poids	950 g
<b>Niveaux de bruit</b>	
Niveau de pression acoustique, L <sub>pA</sub>	91 dB(A), K=3 dB
Niveau de puissance acoustique mesuré, L <sub>WA</sub>	93.51 dB(A), K=5.98 dB
Niveau de puissance acoustique garanti, L <sub>WA</sub>	99 dB (A)
Niveau de vibrations maximal <sup>1</sup>	0,681 m/s <sup>2</sup> , K=1,5 m/s <sup>2</sup>

**⚠ AVERTISSEMENT !** Portez toujours une protection auditive !

**⚠ AVERTISSEMENT !** Le niveau réel de vibration et de bruit lors de l'utilisation des outils peut différer de la valeur maximale spécifiée, selon la manière dont l'outil est utilisé et le matériau. Il convient dès lors d'appliquer les mesures de sécurité nécessaires pour protéger l'utilisateur, sur la base d'une estimation de l'exposition dans les conditions réelles de fonctionnement (en tenant compte de toutes les étapes du cycle de travail, par exemple le moment où l'outil est éteint et celui où il est au point mort, en plus du temps de démarrage).

<sup>1</sup> Les valeurs déclarées pour les vibrations et le bruit, mesurées selon une méthode de test normalisée, peuvent être utilisées pour une comparaison de différents outils et une évaluation préliminaire de l'exposition. Les valeurs de mesure ont été déterminées conformément à la norme EN CEI 62841-4-6:2024.

# Inhoud

<b>1</b>	<b>Inleiding</b>	<b>46</b>
1.1	Het product .....	46
1.2	Het product .....	46
1.3	Symbolen .....	46
1.4	Productoverzicht .....	46
<b>2</b>	<b>Veiligheid</b>	<b>47</b>
2.1	Definities van veiligheid.....	47
2.2	Veiligheid werkgebied .....	47
2.3	Elektrische veiligheid .....	47
2.4	Persoonlijke veiligheid.....	47
2.5	Gebruik en onderhoud van elektrisch gereedschap.....	48
2.6	Service.....	48
2.7	Blootstelling aan lawaai en trillingen verminderen.....	48
2.8	Veiligheidsvoorschriften voor gebruik.....	48
2.9	Gebruik en onderhoud van de accu .....	49
2.10	Persoonlijke veiligheid.....	49
<b>3</b>	<b>Gebruik</b>	<b>49</b>
3.1	Voordat u het product gebruikt.....	49
3.2	Het mondstuk bevestigen en verwijderen ..	49
3.3	De accu bevestigen en verwijderen .....	49
3.4	Het product bedienen.....	49
3.5	Omschakelen naar continue werking.....	49
<b>4</b>	<b>Transport</b>	<b>50</b>
<b>5</b>	<b>Bewaren</b>	<b>50</b>
<b>6</b>	<b>Onderhoud</b>	<b>50</b>
<b>7</b>	<b>Problemen oplossen</b>	<b>50</b>
<b>8</b>	<b>Afvoeren</b>	<b>50</b>
<b>9</b>	<b>Technische gegevens</b>	<b>50</b>

## 1 Inleiding

### 1.1 Het product

Het product is een snoerloze luchtblazer op accu voor buitengebruik. Accu en acculader zijn niet inbegrepen.

### 1.2 Het product

Het product wordt gebruikt om stof, bladeren en klein vuil van harde oppervlakken zoals terrassen, opritten en werkerreinen weg te blazen. Alleen voor huishoudelijk gebruik.

### 1.3 Symbolen

	Lees de gebruiksaanwijzing zorgvuldig door en zorg ervoor dat u de instructies begrijpt voordat u het product gebruikt. Bewaar de instructies voor toekomstig gebruik.
	Draag een ademhalingsmasker.
	Draag gehoorbeschermers.
	Draag oogbescherming.
	Blijf op veilige afstand.
	Waarschuwing! Pas op voor wegschietende voorwerpen.
	Niveau geluidsvermogen. Raadpleeg de technische gegevens van het product.
	Dit product voldoet aan de geldende EU-richtlijnen en -regelgeving.
	Recyclen als elektrisch afval.

### 1.4 Productoverzicht

Afbeelding 1

1. Blaasbuis
2. Vergrendelknop
3. Accupoort
4. Stroomstarter

5. Verlengstuk voor blaasbuis
6. Plat mondstuk
7. Rond mondstuk

## 2 Veiligheid

### 2.1 Definities van veiligheid

**⚠ WAARSCHUWING!** Als u zich niet aan deze voorschriften houdt, kan dat leiden tot (dodelijk) letsel.

**⚠ VOORZICHTIG!** Als u zich niet aan deze voorschriften houdt, kan dat leiden tot schade aan het product, overige materialen of de nabije omgeving.

**LET OP!** Informatie die in bepaalde situaties noodzakelijk is.

### 2.2 Veiligheid werkgebied

- **Houd het werkgebied schoon en goed verlicht.** Rommelige of donkere terreinen nodigen uit tot ongelukken.
- **Gebruik elektrische gereedschappen niet in een explosieve omgeving, zoals in de aanwezigheid van ontvlambare vloeistoffen, gassen of stof.** Elektrische gereedschappen creëren vonken, waardoor het stof of de dampen zouden kunnen ontbranden.
- **Houd kinderen en omstanders uit de buurt wanneer u een elektrisch gereedschap gebruikt.** Wanneer u wordt afgeleid, kunt u de controle verliezen.

### 2.3 Elektrische veiligheid

- **Stekkers van elektrisch gereedschap moeten passen op het contact. Breng nooit wijzigingen aan in de stekker.** Gebruik geen adapters bij geaard elektrisch gereedschap. Ongewijzigde stekkers en passende contacten verkleinen het gevaar van elektrische schokken.
- **Vermijd lichamelijk contact met geaarde oppervlakken, zoals leidingen, radiators, fornuizen en koelkasten.** Er is een groter risico op elektrische schokken als uw lichaam geaard of in contact met massa is.
- **Stel elektrisch gereedschap niet bloot aan regen of vochtige omstandigheden.** Wanneer er water in een elektrisch gereedschap komt, vergroot dat het risico op een elektrische schok.
- **Wanneer u elektrisch gereedschap buitenshuis gebruikt, moet u een verlengsnoer gebruiken dat geschikt is voor gebruik buitenshuis.** Het gebruik van een snoer dat geschikt is voor gebruik buitenshuis vermindert het risico op elektrische schokken.
- **Als het gebruik van elektrisch gereedschap in een vochtige omgeving onvermijdelijk is, gebruik dan een door een aardlekschakelaar beschermde voeding.** Het gebruik van een aardlekschakelaar vermindert het risico op elektrische schokken.

### 2.4 Persoonlijke veiligheid

- **Wees alert, let op wat u doet en gebruik uw gezond verstand wanneer u een elektrisch gereedschap bedient.** Gebruik geen elektrische gereedschappen wanneer u moe of onder invloed van drugs, alcohol of medicijnen bent. Eén moment van onoplettendheid bij het gebruik van elektrisch gereedschap kan ernstig lichamelijk letsel veroorzaken.
- **Gebruik een persoonlijke veiligheidsuitrusting.** Draag altijd oogbescherming. Veiligheidsuitrusting als een stofmasker, antislip veiligheidsschoenen, een hard hoofddekseel of gehoorbescherming, gebruikt in de juiste omstandigheden, verkleint de kans op lichamelijk letsel.
- **Vorkom onbedoeld starten. Zorg ervoor dat de schakelaar in de uit-stand staat voordat u het gereedschap aansluit op een stroombron en/of accupakket, het optilt of draagt.** Het dragen van elektrisch gereedschap met uw vinger op de schakelaar of het activeren van elektrisch gereedschap met de schakelaar aan nodigt uit tot ongelukken.
- **Verwijder eventuele stel- en moersleutels voordat u het elektrische gereedschap inschakelt.** Een achtergebleven (moer)sleutel die is bevestigd aan een draaiend onderdeel van het elektrische gereedschap kan resulteren in lichamelijk letsel.
- **Reik niet te ver. Zorg te allen tijde voor een goed houvast en bewaar uw evenwicht.** Dan hebt u in onverwachte situaties betere controle over het elektrische gereedschap.
- **Draag geschikte kleding. Draag geen losse kleding of sieraden. Houd uw haar, kleding en handschoenen uit de buurt van bewegende delen.** Losse kleding, sieraden en lang haar kunnen verstrikt raken in bewegende delen.
- **Draag tijdens het gebruik van de machine altijd antislip- en beschermend schoeisel. Bedien de machine niet op blote voeten of met open sandalen in de buurt van bewegende delen.** Dit vermindert het risico op letsel aan de voeten.
- **Richt het mondstuk van de blazer nooit in de richting van mensen of huisdieren of in de richting van ramen. Wees extra voorzichtig wanneer u puin in de buurt van vaste voorwerpen blaast, zoals bomen, auto's en muren, waardoor het puin kan afketsen.** Weggeslingerde voorwerpen kunnen eigendommen beschadigen en het risico op persoonlijk letsel vergroten.
- **Gebruik het apparaat niet om brandende of rokende voorwerpen op te pakken of weg te blazen, zoals sigaretten, lucifers of hete as.** Deze ontstekingsbronnen kunnen het risico op brand verhogen.
- **Als apparaten een aansluiting hebben voor voorzieningen voor het afzuigen en verzamelen van stof, zorg er dan voor dat ze op de juiste wijze aangesloten en gebruikt worden.** Toepassing van stofafzuiging kan stofgerelateerde gevaren oplossen.

- **Zorg dat u door bekendheid verkregen uit frequent gebruik van gereedschappen niet zelfgenoegzaam wordt en principes inzake gereedschapsveiligheid negeert.** Een onzorgvuldige actie kan in een fractie van een seconde ernstig letsel veroorzaken.

## 2.5 Gebruik en onderhoud van elektrisch gereedschap

- **Forceer het elektrische gereedschap niet. Gebruik het juiste elektrische gereedschap voor uw toepassing.** Met het juiste elektrische gereedschap kunt u het karwei beter en veiliger uitvoeren in het tempo waarvoor het was ontworpen.
- **Gebruik het elektrische gereedschap niet als de schakelaar het niet aan- en uitzet.** Een elektrisch gereedschap dat niet kan worden bediend met de schakelaar is gevaarlijk en moet gerepareerd worden.
- **Neem de stekker uit de stroombron en/of maak het accupakket los van de energiebron alvorens afstellingen te doen, accessoires te wijzigen of elektrische gereedschappen op te slaan.** Dergelijke preventieve veiligheidsmaatregelen verkleinen het risico dat het elektrische gereedschap per ongeluk wordt gestart.
- **Sla inactieve elektrische gereedschappen op buiten het bereik van kinderen en laat mensen die niet bekend zijn met het elektrische gereedschap of met deze instructies het elektrische gereedschap niet gebruiken.** Elektrische gereedschappen zijn gevaarlijk in de handen van ongetrainde gebruikers.
- **Onderhoud elektrische gereedschappen en accessoires. Controleer op onjuiste uitlijning of vastlopen van bewegende delen, breuken in delen en enige andere toestand die van invloed kan zijn op de werking van het elektrische gereedschap. Laat een beschadigd elektrisch gereedschap vóór gebruik repareren.** Ongelukken worden vaak veroorzaakt door slecht onderhouden elektrisch gereedschap.
- **Houd snijgereedschappen scherp en schoon.** Juist onderhouden snijgereedschappen met scherpe snijranden lopen minder gauw vast en zijn eenvoudiger te bedienen.
- **Gebruik het elektrische gereedschap, accessoires, gereedschapsbitjes enz. volgens deze instructies, rekening houdend met de werkomstandigheden en het uit te voeren werk.** Gebruik van het elektrische gereedschap voor werkzaamheden die afwijken van waarvoor het bedoeld is, zou tot een gevaarlijke situatie kunnen leiden.
- **Houd handgrepen en grijpvlakken droog, schoon en vrij van olie en vet.** Gladde handen en grijpvlakken staan het veilig hanteren en bedienen van het gereedschap in onverwachte situaties in de weg.

## 2.6 Service

- **Laat uw elektrische gereedschap onderhouden door een gekwalificeerd reparatiemonteur, die uitsluitend identieke vervangende onderdelen gebruikt.** Dat garandeert dat het elektrische gereedschap veilig blijft.

## 2.7 Blootstelling aan lawaai en trillingen verminderen

- Plan het werk zo dat de blootstelling aan zware trillingen over een langere periode wordt gespreid.
- Beperk de tijd dat het product wordt gebruikt om het lawaai en de trillingen tijdens het gebruik te verminderen. Gebruik een stand met laag vermogen of weinig trillingen en de toepasselijke veiligheidsuitrusting.
- Volg de voorzorgsmaatregelen om het risico op blootstelling aan trillingen en lawaai te verminderen:
  - Controleer of het product in goede staat verkeert.
  - Gebruik alleen accessoires die in goede staat verkeren en geschikt zijn voor de klus.
  - Houd de handvatten of grepen stevig vast.

### 2.7.1 Restriscico's

Er zullen altijd restriscico's zijn, zelfs als u het product volgens de instructies bedient.

De volgende gevaren kunnen zich voordoen in verband met het type en het ontwerp van dit elektrische gereedschap:

- Gehoorbeschadiging als er geen gehoorbescherming wordt gedragen.
- Gezondheidsschade als gevolg van het effect van trillingen op de handen en armen wanneer het product gedurende een lange periode wordt gebruikt of wanneer het niet correct wordt gebruikt en onderhouden.
- Gevaar door elektromagnetisch veld dat wordt gegenereerd terwijl de machine in werking is. Onder bepaalde omstandigheden kan dit veld een negatieve invloed hebben op actieve of passieve medische implantaten.
- Om het gevaar van ernstig of dodelijk letsel te verminderen wordt aanbevolen dat personen die medische implantaten dragen, hun arts en de fabrikant van het implantaat raadplegen voordat ze de machine gebruiken.

## 2.8 Veiligheidsvoorschriften voor gebruik

**!** **WAARSCHUWING!** Als u zich niet aan deze voorschriften houdt, kan dat leiden tot (dodelijk) letsel.

- Lees en volg de waarschuwingeninstructies voor gebruik.
- Laat het product niet gebruiken door kinderen of personen die het product niet kennen.

- Breng geen wijzigingen aan in het product.
- Gebruik het product alleen voor de beoogde functie.
- Bedien het product niet als het beschadigd is.
- Dompel het product niet onder in water of andere vloeistoffen.
- Houd vingers en voeten uit de buurt van de aanzuigopening en de waaier vanwege het risico op letsel.
- Gebruik het product niet boven de grond, op ladders of op onstabiele steunen.
- Blaas geen stof of vuil naar uzelf of naar andere mensen, omdat dit verwondingen kan veroorzaken. Draag een stoffiltermasker als er tijdens het werk veel stof vrijkomt.
- Kijk niet in de opening wanneer het product in werking is.
- Gebruik het product niet bij regen of in natte omstandigheden.

## 2.9 Gebruik en onderhoud van de accu

- Gebruik het product met de aanbevolen accu om letsel en brand te voorkomen.
- Gebruik uitsluitend de lader die door de fabrikant wordt gespecificeerd.

## 2.10 Persoonlijke veiligheid

- Draag oogbescherming.
- Draag persoonlijke beschermingsmiddelen.
- Draag geen losse kleding of sieraden. Houd uw haar uit de buurt van bewegende delen. Losse kleding, sieraden en lang haar kunnen verstrikt raken in bewegende delen.

## 3 Gebruik

### 3.1 Voordat u het product gebruikt

**!** **WAARSCHUWING!** Als u zich niet aan deze voorschriften houdt, kan dat leiden tot (dodelijk) letsel.

### 3.2 Het mondstuk bevestigen en verwijderen

#### 3.2.1 Het mondstuk bevestigen

- 1 Sluit het mondstuk aan op de blaasbuis. (Afbeelding 2)
- 2 Draai het mondstuk met de klok mee om het te vergrendelen. (Afbeelding 3)

#### 3.2.2 Het mondstuk verwijderen

- Draai het mondstuk tegen de klok in om het te ontgrendelen.

### 3.3 De accu bevestigen en verwijderen

**!** **WAARSCHUWING!** Er mag alleen een geschikte accu voor het product worden gebruikt.

**!** **VOORZICHTIG!** Zorg ervoor dat de accu correct is aangesloten. Als de accu losraakt, kan dit persoonlijk letsel veroorzaken.

**!** **VOORZICHTIG!** Gebruik geen kracht om de accu te bevestigen. Als hij niet gemakkelijk te bevestigen is, is hij niet correct uitgelijnd.

#### 3.3.1 De accu bevestigen

Afbeelding 4

- 1 Breng de accu op één lijn met de sleuven in de behuizing.
- 2 Duw de accu in de accupoort totdat u een klik hoort.

#### 3.3.2 De accu verwijderen

- 1 Druk op de knop op de accu.
- 2 Trek de accu uit de accupoort.

### 3.4 Het product bedienen

**!** **WAARSCHUWING!** Draag altijd oog- en gehoorbescherming.

**!** **WAARSCHUWING!** Blaas geen stof of vuil naar uzelf of naar andere mensen, omdat dit verwondingen kan veroorzaken.

**!** **WAARSCHUWING!** Niet rennen wanneer u het product gebruikt. Loop met een constante snelheid.

- 1 Houd de stroomstarter ingedrukt om het product te starten.
- 2 Als u het product wilt stoppen, laat u de stroomstarter los.

### 3.5 Omschakelen naar continue werking

Afbeelding 5

- 1 Houd de stroomtrekker (A) ingedrukt om het product te starten en druk op de vergrendelknop (B) om de stroomtrekker in positie te vergrendelen.
- 2 Druk en laat de stroomstarter los om het product te stoppen.

## 4 Transpourt

- Verwijder de accu voordat u het product verplaatst.
- Laat het product afkoelen voordat u het verplaatst.

## 5 Bewaren

- Als het product gedurende lange tijd niet wordt gebruikt, bewaar het dan op een schone en droge plaats waar kinderen en huisdieren geen toegang hebben.
- Bewaar het product niet waar de omgevingstemperatuur lager dan 0 °C of hoger dan 40 °C is.

## 6 Onderhoud

**!** **WAARSCHUWING!** Dompel of spuit het product niet in water vanwege het risico op elektrische schokken.

## 7 Problemen oplossen

Probleem	Mogelijke oorzaak	Taak
Het product start niet.	De accu is niet goed aangesloten op het product.	Sluit de accu aan. Zie ' <a href="#">3.3 De accu bevestigen en verwijderen</a> ' op <a href="#">pagina 49</a>
Het product stopt.	De accu is te heet.	Schakel het product uit en laat het afkoelen.
De luchtstroom is zwak.	Het accuniveau is laag.	Laad de accu op.
	De luchtinlaat is geblokkeerd.	Reinig de luchtinlaat.

## 8 Afvoeren

Volg de lokale voorschriften wanneer u het product afvoert. Verbrand het product niet.

## 9 Technische gegevens

Specificaties	Waarde
Spanning	18 V
Luchtsnelheid	63 m/s
Luchtstroom	390 m <sup>3</sup> /u
Gewicht	950 g
<b>Geluidsniveaus</b>	
Geluidsdrukniveau, L <sub>PA</sub>	91 dB(A), K = 3 dB
Gemeten geluidsvermogensniveau, L <sub>WA</sub>	93,51 dB(A), K=5,98 dB
Gegarandeerd geluidsvermogensniveau, L <sub>WA</sub>	99 dB(A)
Maximaal trillingsniveau <sup>1</sup>	0,681 m/s <sup>2</sup> , K=1,5m/s <sup>2</sup>

<sup>1</sup> De opgegeven waarden voor trillingen en geluid gemeten volgens een gestandaardiseerde testmethode, kunnen worden gebruikt om verschillend gereedschap met elkaar te vergelijken en om de blootstelling vooraf te beoordelen. De meetwaarden zijn vastgesteld in overeenstemming met EN IEC 62841-4-6:2024.

**!** **Voorzichtig!** Stop het product, koppel het los van de stroomvoorziening en laat het afkoelen voordat u het onderhoudt.

**!** **Voorzichtig!** Om schade aan het oppervlak van het product te voorkomen mogen geen agressieve schoonmaakmiddelen of schuurmiddelen worden gebruikt.

**!** **Voorzichtig!** Houd de ventilatiesleuven vrij van stof en vuil om te voorkomen dat de bladblazer oververhit raakt

- Reinig het product indien nodig met een vochtige doek of borstel.

**!** **WAARSCHUWING!** Draag altijd gehoorbeschermers!

**!** **WAARSCHUWING!** De werkelijke trillings- en geluidsniveaus bij het gebruik van gereedschap kunnen verschillen van de opgegeven maximumwaarden, afhankelijk van hoe het gereedschap wordt gebruikt en van het materiaal waarmee het gebruikt wordt. Daarom is het noodzakelijk om vast te stellen welke veiligheidsmaatregelen vereist zijn om de gebruiker te beschermen, gebaseerd op een schatting van de blootstelling in feitelijke werkomstandigheden (rekening houdend met alle fases van de werkcyclus, bijv. de tijd dat het gereedschap is uitgeschakeld en wanneer dit stationair loopt, in aanvulling op de opstarttijd).



**EU DECLARATION OF CONFORMITY / EU FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE / EU SAMSVARSKLÄRING / EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING / DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE / EU KONFORMITÄTSEKTLÄRUNG / EU VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS / DÉCLARATION UE DE CONFORMITÉ / EU CONFORMITEITSVERKLARING**

Jula Item number / Artikelnummer / Artikelnummer / Varenummer / Numer artykułu /  
Artikelnummer / Tuotenumero / Numéro de référence / Artikelnummer

**032694**

Model no.: BLVCL-399

**Jula AB, Box 363, SE-532 24 SKARA, SWEDEN**

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer. / Denna försäkran om överensstämmelse utfärdas på tillverkarens eget ansvar. / Denne overensstemmelseserklæring udstedes på fabrikantens eneansvar. / Denne samsvarserklæring er utstedt under ansvaret til produsenten. / Niniejsza deklaracja zgodności wydana zostaje na wyłączną odpowiedzialność producenta. / Diese Konformitätserklärung wird unter der alleinigen Verantwortung des Herstellers ausgestellt. / Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu valmistajan yksinomaisella vastuulla. / La présente déclaration de conformité est émise sous la seule responsabilité du fabricant. / Deze conformiteitsverklaring wordt afgegeven onder de uitsluitende verantwoordelijkheid van de fabrikant.

**BATTERY-POWERED LEAF BLOWER / BATTERIDRIVEN LÖVBLÅS / BATTERIDREVT LÖVBLÅSER / BATTERIDREVT LÖVBLÆSER / AKUMULATOROWA DMUCHAWA DO LIŚCI / AKKU-LAUBBLÄSER / AKKULEHTIPUHALLIN / SOUFFLEUR À FEUILLES À BATTERIE / BLADBLAZER OP ACCU**

**18VDC**

Conforms to the following directives, regulations and standards: / Överensstämmer med följande direktiv, förordningar och standarder: / Er i samsvar med følgende direktiver, forordning og standarder: / Overholder følgende direktiver, forordninger og standarder: / Są zgodne z następującymi dyrektywami, regulacja i normami: / Entspricht den folgenden Richtlinien, Vorschriften und Normen: / Seuraavien direktivien, asetusten ja standardien mukainen: / Conforme aux directives, règlements et normes suivants: / Voldoet aan de volgende richtlijnen, voorschriften en normen:

Directive/Regulation	Harmonised standard
MD 2006/42/EC	EN 62841-1:2015+A11, EN IEC 62841-4-6:2024+A11
EMC 2014/30/EU	EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021
OND 2000/14/EC + 2005/88/EC	
RoHS 2011/65/EU + 2015/863	EN IEC 63000:2018

Measured sound power level on an equipment representative for this type: Uppmätt ljudeffektivnivå på en utrustning som är representativ för denna typ: Mått lydteknisk nivå för utstyr som er representativt for vedkommende type: Mått lydteknisk nivå for utstyr, som er representativt for denne type: Zmierzony poziom mocy akustycznej urządzenia reprezentatywnego dla danego typu: / Gemessener Schalleistungspegel eines für diesen Typ repräsentativen Geräts: / Mittattu äänitehosato tätä tyyppiä edustavassa laitteessa: / Niveau de puissance acoustique mesurée sur un équipement représentatif de ce type: / Gemeten geluidsvermogen aan een apparaat dat representatief is voor dit type:	Guaranteed sound power level: Garanterad ljudeffektivnivå: Garantert lydteknisk nivå: Garanteret lydtekniskniveau: Gwarantowana moc akustyczna: Garantierter Schalleistungspegel: Taattu äänitehosato: Puissance acoustique garantie: Gegarandeerd geluidsvermogen:	Conformity assessment procedure according to 2000/14/EC: Förfarande för bedömning av överensstämmelse enligt 2000/14/EC: Framgangsmåter for samsvarsvurdering iht. 2000/14/EC: Overensstemmelsesvurderings-procedure i henhold til 2000/14/EF: Procedura oceny zgodności na podstawie dyrektywy 2000/14/WE: Konformitätsbewertungsverfahren gemäß Richtlinie 2000/14/EG: 2000/14/EY:n mukainen vaatimustenmukaisuuden arviointimenetely: / Procédure d'évaluation de la conformité conformément à 2000/14/CE: /Conformiteitsbeoordeling conform 2000/14/EG:
93,51 dB(A)	99 dB(A)	Annex V / Bilaga V / Vedlegg V / Bilag V / Załącznik V / Anhang V / Liite V / Annexe V / Bijlage V

This product was CE marked in year: / Produkten CE-märktes år: / Dette produktet ble CE-merket dette året: / Dette produkt blev CE-mærket i år: / Wyrób oznakowany znakiem CE w roku: / Dieses Produkt erhielt die CE-Kennzeichnung im Jahr: / Tämä tuote on CE-merkitty vuonna: / Ce produit a reçu le marquage CE en: / Dit product werd CE-gemarkeerd in het jaar: -25

Skara 2025-06-09

**Göran Martinsson**

QUALITY and AFTER SALES MANAGER (Signatory for Jula and authorised to compile the technical documentation.

/Undertecknat för Jula samt behörig att sammanställa den tekniska dokumentationen. / Signert for Jula og kvalifisert til å

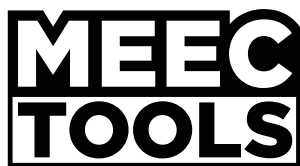
sammenfatte den tekniske dokumentasjonen. / Underskriver for Jula og bemyndiget til at udarbejde den tekniske

dokumentation. / Podpisano w imieniu Jula oraz osoby upoważnionej do sporządzenia dokumentacji technicznej. /

Unterzeichnet im von Jula und befugt, die technische Dokumentation zusammenzustellen / Allekirjoittanut Julan puolesta ja

valtuutettu kokoamaan tekniset asiakirjat. / Signé au nom de Jula et habilité Namen à établir la documentation technique. /

Ondertekend namens Jula en gemachtigde voor de samenstelling van de technische documentatie



[www.jula.com](http://www.jula.com)